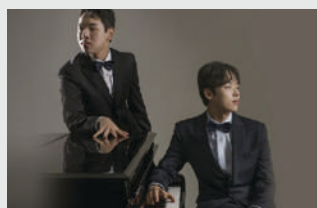


WIADOMOŚCI WRATUSZOWE

Informator Urzędu
Miejskiego w Cieszynie

23 maja 2025
Nr 10 (1120)
ISSN: 1234-1746



KLASYKA NAD OLZĄ

Koncert na dwa fortepiany!
Hyuk i Hyo Lee.

S. 7 »



CIESZYŃALIA 2025

Wyjątkowe święto studentów
Uniwersytetu Śląskiego!

S. 8 »



ČTEFEST

Polsko-czeski festiwal czytelniczy.

S. 8-9 »



WYBORY DO MRM CIESZYŃ

Informacja na temat wyborów
do Młodzieżowej Rady Miejskiej
Cieszyna.

S. 17 »



dziewiecśl

Festiwal Beskidów
i Śląska Cieszyńskiego

CIESZYŃ

FESTIWAL BESKIDÓW I ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO - DZIEWIECŚL - S. 5

Śląsk
Cieszyński



SKI
BE
DY
SKY



Województwo
Śląskie

Maj nie zwalnia tempa



Burmistrz Cieszyna

Drogie Mieszkanki i Mieszkańcy Cieszyna!

Maj nie zwalnia tempa – to miesiąc pełen intensywnego rytmu wydarzeń. Dni stają się coraz dłuższe, przyroda w pełnym rozkwicie, a kalendarz pęka w szwach od liczby spotkań i działań.

Jak zwykle rozpoczynam od dobrych wieści. Miło mi poinformować, że Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach po raz kolejny uhonorował osoby, samorządy, przedsiębiorstwa i organizacje, które w sposób szczególny angażują się w działania na rzecz ochrony środowiska i edukacji ekologicznej. Podczas uroczystej gali, która odbyła się w Kinoteatrze

Rialto rozdano prestiżowe statuetki oraz Zielone Czeki 2025. W wydarzeniu wzięli udział przedstawiciele władz rządowych i samorządowych, posłowie i senatorowie, członkowie zarządu i rady nadzorczej WFOŚiGW oraz laureaci i nominowani.

Tegoroczna Kapituła Konkursu oceniła 30 zgłoszeń, przyznając Zielone Czeki w pięciu głównych kategoriach oraz jedną nagrodę specjalną. Z ogromną radością dzielę się z Państwem informacją, że w kategorii nagradzającej samorządy realizujące zrównoważone inwestycje zwyciężyła Gmina Cieszyn, doceniona za projekty "Zielony Cieszyn" i "Samowystarczalne Dzielnice". Nagrodę wręczył Prezes WFOŚiGW w Katowicach, Mateusz Pindel. Podkreślę jeszcze tylko, że "Zielone Czeki" przyznawane corocznie przez WFOŚiGW, stanowią jedno z najważniejszych regionalnych wyróżnień za działalność proekologiczną.

Maj obfitował również w wiele wyjątkowych spotkań, które z pewnością będę wspominała jeszcze długo, a mam na myśli Galę Sportu Cieszyńskiego, podczas której miałam przyjemność i zaszczyt wręczyć na ręce wyjątkowych Osób - stypendia, nagrody i wyróżnienia Miasta Cieszyna za osiągnięcie wysokich wyników sportowych w 2024 roku oraz za całokształt działalności sportowej. Ale to również piękne jubileusze - jubileusz setnych urodzin, który obchodziła w ostatnim czasie nasza mieszkanka – Pani Janina oraz Złote Gody - Pani Anny i Pana Tadeusza, pary, która przeżyła ze sobą 50 wspólnych lat.

Wśród wielu pięknych chwil pozwolę sobie wspomnieć również urodzinowego grilla – pod nazwą "Majówka z Folklorem",

podczas której na Wzgórzu Zamkowym świętowaliśmy 75 urodziny Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej im. J. Marcinkowej.

Maj gościł w Cieszynie również Regionalne Mistrzostwa w Ratownictwie Medycznym (13-15.05) i wspaniałych gości, od których odebrałam podziękowania w imieniu kierownictwa, grona pedagogicznego i uczniów Szkoły Polskiej w Portland. Był również czasem górskich wędrówek po naszych fantastycznych Beskidach, z 400 osobową grupą dzieci i młodzieży z Cieszyna, Golezowa i Zebrzydowic – otwierającą sezon (17.05), ale także czasem rywalizacji w zawodach o Puchar Burmistrza Miasta Cieszyna, które odbyły się na Strzelnicy Hubertus (11.05).

Za nami I tura wyborów prezydenckich (18.05), które są nie tylko prawem i obowiązkiem obywatelskim, ale również szansą decydowania o kluczowych aspektach naszego życia. Serdecznie dziękuję Państwu za udział, bo proces wyborczy pokazuje nasze wspólne zaangażowanie w sprawy najważniejsze, ale jest też pewnego rodzaju świętem wolności, z której wszyscy możemy korzystać. Pozwolę sobie przytoczyć słowa, które towarzyszą mi ostatnimi laty: "Kiedy dokonujesz wyboru, zmieniasz przyszłość" – warto o tym pamiętać. Dziękuję również wszystkim tym, którzy włączyli się w zorganizowanie wyborów oraz ich sprawne przeprowadzenie.

Szanowni Państwo, maj krok po kroku pisze swoją opowieść dalej, a my razem z nim. Życzę nam wszystkim, by był to miesiąc, który zostawi po sobie piękne wspomnienia. ■



fot. mat. pras.

Drogie Mamy,

W Waszych sercach mieści się cały świat i miłość, która nie zna granic. Taka, która zawsze jest blisko, bez względu na wszystko... bez względu na czas i odległość.

Z okazji zbliżającego się Dnia Matki, życzę Wam chwil pełnych radości, uśmiechu i niezapomnianych wspomnień, do których będziecie powracać z radością. Niech towarzyszy Wam dobro, którym same hojnie obdarzacie i wdzięczność, która nie przemija.

Drogie Mamy, życzę Wam mnóstwa spełnionych marzeń – tych dużych i tych całkiem małych, chwil tylko dla siebie i czasu spędzonego bez pośpiechu oraz trosk.

Gabriela Staszkievicz
Burmistrz Miasta Cieszyna

Mistrzostwa w Ratownictwie Medycznym Cieszyn - Żywiec 2025

W dniach 13-15 maja na terenie powiatu cieszyńskiego i żywieckiego odbywały się Regionalne Mistrzostwa w Ratownictwie Medycznym.

W mistrzostwach, które po raz pierwszy były współorganizowane przez Cieszyńskie Pogotowie Ratunkowe oraz Ratownictwo Medyczne w Żywcu uczestniczyło 27 zespołów ratownictwa medycznego z całej Polski. W trakcie przeprowadzono symulacje: zachorowań i wypadków oraz udzielania pomocy medycznej w sytuacji zagrożenia zdrowia i życia. To wszystko mogli obserwować mieszkańcy oraz goście powiatu cieszyńskiego i żywieckiego. W działaniach ratowniczych brały udział nie tylko zespoły medyczne, ale także wozy bojowe Ochotniczych Straży Pożarnych (OSP), Państwowej Straży Pożarnej (PSP), radiowozy policyjne oraz pojazdy GOPR.

Organizatorów reprezentowali Jan Kawulok - Dyrektor Cieszyńskiego Pogotowia Ratunkowego i Piotr Dziedzic - Prezes Ratownictwa Medycznego w Żywcu. W wydarzeniu uczestniczył Wojewoda Śląski,

Marek Wójcik. Podczas finału zawodów były również obecne Posłanka na Sejm RP Małgorzata Pępek i Burmistrz Cieszyna Gabriela Staszkiwicz. Wydarzenie odbyło się przy wsparciu pracowników Centrum Powiadamiania Ratunkowego w Katowicach.

Podczas dwóch dni ratownicy medyczni, zarówno w zadaniach dziennych jak i nocnych, realizowali zdarzenia symulujące rzeczywiste zachorowania i wypadki. Ich pracę i poprawność udzielania pomocy, oceniali zespoły sędziowskie.

Zwycięzców poznaliśmy podczas oficjalnego zamknięcia Regionalnych Mistrzostw, które odbyły się w czwartek, 15 maja w Cieszyńskim Ośrodku Kultury "Dom Narodowy". Tego dnia w samo południe ratownicy medyczni "zajechali" na sygnałach na cieszyński Rynek. Ambulanse z tablicami rejestracyjnymi z całej Polski robiły niesamowite wrażenie.

W tym roku w Regionalnych Mistrzostwach w Ratownictwie Medycznym na podium stanęli:

■ 1 miejsce: Krakowskie Pogotowie Ra-

tunkowe, zespół nr 6;

■ 2 miejsce: Wojewódzkie Pogotowie Ratunkowe SP ZOZ w Lublinie, zespół numer 23;

■ 3 miejsce: Wojewódzkie Pogotowie Ratunkowe SP ZOZ w Lublinie, zespół numer 22.

Gratulujemy zwycięzcom i wszystkim, którzy wzięli udział w Mistrzostwach, bo tak naprawdę wszyscy jesteście zwycięzcami. ♦

BSK



fot. BSK

Majówka w ogródku

7 maja Zarząd Koła Polskiego Związku Niewidomych w Cieszynie zaprosił do swojej siedziby na otwarcie ogródka przy ulicy Srebrnej 6.

- Wszystko zaczęło się od rozmów i pomysłu... A dziś możemy cieszyć się piękną przestrzenią - mówił Krzysztof Kasztura, I Zastępca Burmistrza Miasta Cieszyna, kierując swoje podziękowania w stronę Miejskiego Zarządu Dróg i Zakładu Budynków Miejskich i Wydziałowi Ochrony Środowiska podkreślając jednocześnie zaangażowanie Koła Polskiego Związku Niewidomych w Cieszynie, stanowiące ważną "cegiełkę", wieńczącą wspólny projekt – *To dobry przykład przestrzeni, która będzie służyła ludziom i która zaprasza do wspólnego spędzania czasu.*

"Majówka w ogródku" odbyła się przy udziale członków Koła Polskiego Związku Niewidomych w Cieszynie i zaproszonych gości. Przy słonecznej pogodzie i stołach zastawionych "grilowymi" smakołykami dokonano oficjalnego otwarcia ogródka przy ulicy Srebrnej 6. Nie obyło się również bez życzeń i podziękowań, skierowanych w stronę osób, które aktywnie uczestniczyły w tworzeniu tego pięknego miejsca, a tak-

że bez niespodzianki, którą przygotował I Zastępca Burmistrza Miasta.

My, ze swojej strony życzymy, by ogródek był miejscem integracji, spotkań i wspólnego działania. A także, by zawsze stano-

wił miejsce, które będzie "pretekstem" do integracji, do budowania relacji i do bycia razem, a oprócz tego by zawsze zachwycał pięknem zieleni i kwiatów. ♦

BSK



fot. BSK

Narodowe Święto 3 Maja



fot. BSK

Uroczystości rozpoczęły się w Kościele Parafialnym pw. św. Marii Magdaleny w Cieszynie – Mszą Patriotyczną o godz. 9:00. Następnie na cieszyńskim Rynku zabrzmiał koncert Orkiestry Dętej "Cieszynianka" i wystąpiły, tradycyjnie już Mażoretki. Obchodom Narodowego Święta 3 Maja towarzyszyło odśpiewanie hymnu państwowego, okolicznościowe przemówienie, a także złożenie kwiatów pod tablicą pamiątkową umieszczoną na Domu Narodowym. Tego dnia odbyła się Lekcja Śpiewania Patriotycznego.

Poniżej publikujemy przemówienie Pani Joanny Kuleszy-Ziobrowskiej, Wiceprzewodniczącej Rady Miejskiej Cieszyna.

Witaj majowa jutrzeńko! Witaj maj - 3

maj u Polaków błogi raj! Te radosne słowa polskiej pieśni kierują dzisiaj nasze myśli do dnia uchwalenia - pierwszej w Europie, a drugiej na świecie konstytucji. Konstytucji, w której Polacy - świadomi trudnego czasu dla Polski, zrzekają się swoich przywilejów i tworzą dokument, który podkreślił jedność, wolność i suwerenność państwa polskiego. Uchwalą akt prawny, który będzie wyrazem mądrości, odwagi i odpowiedzialności za losy Rzeczypospolitej.

Konstytucja 3 Maja była nie tylko dokumentem prawnym – była symbolem marzeń o sprawiedliwym państwie, łączyła nowoczesność z tradycją. Była próbą ratowania Ojczyzny w czasach zagrożenia. Pokazała światu i Europie, że Polska jest narodem dumnym, narodem zdolnym do reform, narodem pełnym ducha wolności. Uchwalenie tej konstytucji uformowało kolejne pokolenia Polaków, którzy stawiali w obronie Polski podczas powstania listopadowego czy styczniowego.

To odważni i dzielni Polacy bronili zachowania narodowości, kultury, języka, wtedy kiedy trudno było wierzyć w to, że Polska wróci na mapę Europy. Cieszyńskie ulice pamiętają Pawła Stalmacha czy Franciszka Michejdę.

To przecież ten cieszyński rynek pamięta,

że to tutaj rodziła się pierwsza niepodległość, to na tym, wypełnionym po brzegi rynku, stali Ci, którzy odważnie i dzielnie walczyli o wolność Polski, na wzór działaczy z końca 18 wieku. Suwerenność – ta wielka wartość, o którą nasi przodkowie walczyli przez wieki – nie jest dana raz na zawsze. Musimy jej bronić każdego dnia: w polityce, gospodarce, kulturze i języku. Musimy budować Polskę silną, bezpieczną i niezależną. Ostatnie 36 lat to czas odbudowy – odbudowy potencjału państwa, odbudowy gospodarki, umacniania pozycji Polski w Europie. Trzeba nam myśleć o bezpieczeństwie, gospodarce i edukacji, trzeba nam czuć się w Polsce ambitnymi i dumnymi. Widzimy, jak zmienia się świat – niestabilność, konflikty i zagrożenia wracają w nasze sąsiedztwo. Dlatego tak ważna jest nasza wspólnota – wspólnota Polaków, wspólnota wartości, wspólnota odpowiedzialności.

Drodzy Państwo, niech dzień 3 maja będzie dla nas wszystkich nie tylko lekcją historii, ale i przypomnieniem, że wolność, suwerenność i silna Polska wymagają codziennego zaangażowania.

Niech będzie to dzień dumy i nadziei – nadziei na przyszłość, którą tworzymy razem. Niech żyje Maj 3 Maj! ■ BSK

Pół wieku razem

Przeżyli ze sobą 50 wspólnych lat. 14 maja Burmistrz Miasta Cieszyna, Gabriela Staszkievicz powitała w cieszyńskim Ratuszu wyjątkową parę i złożyła na ręce Pani Anny i Pana Tadeusza serdeczne gratulacje oraz życzenia, a także uhonorowała Jubilatów medalem przyznawanym przez Prezydenta RP "Za Długoletnie Pożycie Małżeńskie".

- Pół wieku razem to nie tylko liczba,

ale przede wszystkim wspólna historia – pełna troski, codziennego trudu, miłości, uśmiechów i wspólnych zwycięstw, które budują prawdziwą biskość. Życzę Państwu kolejnych lat w zdrowiu, radości i otoczeniu tych, których kochacie. Niech Wasza obecność dla siebie nawzajem nadal będzie ostoją, wsparciem i źródłem codziennego szczęścia. Wszystkiego Pięknego – życzyła Jubilatom Burmistrz Miasta. ■ BSK



fot. KPM



fot. BSK

Z wizytą u Jubilatki

12 maja Burmistrz Miasta Cieszyna, Gabriela Staszkievicz odwiedziła Mieszkanke Cieszyna, która obchodziła właśnie swój wyjątkowy jubileusz, jakim były setne urodziny. Z tej okazji na ręce Pani Janiny, Burmistrz złożyła życzenia, piękny bukiet kwiatów i przekazała list gratulacyjny skierowany od Premiera do Szanownej Jubilatki.

Spotkanie było również wspianą okazją do rozmów, wspomnień i podzielenia

się mądrością minionych lat.

- Raz jeszcze dziękuję Pani Janinie, która świętuje właśnie swoje setne urodziny za wspólny, piękny i rodzinny czas... A Szanownej Jubilatce życzę, by każdy dzień pełen był radości, bliskości kochanych osób i serdecznych uśmiechów. Wszystkiego pięknego dla Pani Janiny i Jej bliskich – mówiła Burmistrz Miasta Cieszyna Gabriela Staszkievicz. ■

BSK

Festiwal Dziewięćsił w Cieszynie

Nowość na festiwalowej mapie województwa śląskiego

W województwie śląskim rozwija się nowa, wyjątkowa impreza, która wzbogaca już bogatą ofertę festiwalową regionu. Dziewięćsił – Festiwal Beskidów i Śląska Cieszyńskiego to odpowiedź na rosnące zainteresowanie wydarzeniami o lokalnym charakterze, które nie tylko przyciągają turystów, ale także promują unikalne dziedzictwo kulturowe i przyrodnicze.

Dziewięćsił – symbol i inspiracja

Festiwal swoją nazwę zawdzięcza charakterystycznej roślinie – dziewięćsiłowi bezłodygowemu, która jest głęboko zakorzeniona w góralskich wierzeniach. Dziewięćsił, znany ze swojego niezwykle wyglądu i przypisywanych mu magicznych właściwości, symbolizuje dziewięć sił dających zdrowie i długowieczność. Ta nieco zapomniana roślina stała się inspiracją dla festiwalu, który ma na celu odkrywanie i promowanie bogactwa Beskidów i Śląska Cieszyńskiego.

9 wyjątkowych lokalizacji

Festiwal Dziewięćsił to wydarzenie rozproszone w dziewięciu wyjątkowych lokalizacjach (Bielsko-Biała, Brenna, Cieszyn, Cięcina, Istebna, Szczyrk, Ustroń, Wiśla i Żywiec), z których każda oferuje unikalne atrakcje i formy rozrywki. Dzięki tej różnorodności, festiwal ma na celu przyciągnięcie zarówno mieszkańców regionu, jak i turystów z całego kraju, którzy pragną odkryć bogactwo Beskidów i Śląska Cieszyńskiego.

Dziewięćsił – Festiwal Beskidów i Śląska Cieszyńskiego to nowa, atrakcyjna pozycja na mapie kulturalnej województwa śląskiego, która z pewnością przyciągnie miłośników przyrody, kultury i lokalnych tradycji. Organizatorzy serdecznie zapra-

szają do uczestnictwa i odkrywania magii, którą kryje w sobie ten niezwykle region.

Lokalny charakter i różnorodność

Dziewięćsił to święto dwóch turystycznych marek: Beskidów i Śląska Cieszyńskiego, które od lat współpracują i wzajemnie się uzupełniają. Festiwal koncentruje się na lokalnych atrakcjach, kulturze i przyrodzie, umożliwiając każdej z dziewięciu miejscowości pełną swobodę w wyborze formy i rodzaju atrakcji. Dzięki temu festiwal odznacza się wielką różnorodnością i jest w stanie trafić w gusta szerokiego grona odbiorców.

PROGRAM (Siła historii)

PIĄTEK / 6 czerwca 2025

■ 17:00 **Otwarcie wystawy historycznej - "Black Metal" Kowalstwo Wczesnośredniowieczne (kowlstwo, metalurgia i hutnictwo)** w Transgranicznym Centrum Informacji Turystycznej (TCIT, ul. Zamkowa 1).
■ 17:00-20:00 **Otwarte drzwi siedziby Euroregionu Śląsk Cieszyński** – rezydencja ostatniej Piastówny Elżbiety Lukrecji (Rynek 18).
■ 18:00-19:00 **Koncert zespołu DĄJ OGNIĄ** (etno-folk) – Rotunda pw. św. Mikołaja na Górze Zamkowej.

■ 21:00-24:00 **Ghost walk – nocny spacer po nieoczywistych zakątkach Cieszyna** (osoby 16+). Zbiórka pod TCIT, przy tramwaju (ul. Zamkowa 1).

SOBOTA / 7 czerwca 2025

Miejsce: Góra Zamkowa, pod Wieżą Piastowską.

■ **Średniowieczna wioska słowiańska otwarta dla każdego (Cieszyński Ród z Gołyszyc):**

- 13:00 – Trening drużyny wojów;
- 14:00 – Turniej walki na noże;



- 16:00 – Turniej 9 Wojów.

■ **Warsztaty komponowania cieszyńskiego czaju:**

- 12:00 i 14:00 – Warsztaty „Cieszyński Czaj” – turyści zapoznają się z ziołami z naszego regionu, skomponują własną wersję herbaty.

■ **Warsztaty zdobienia odzieży metodą młotkowania:**

- 13:00 i 15:00 – Warsztaty młotkowania (uczestnicy będą mieli okazję wziąć udział w warsztacie zdobienia odzieży metodą młotkowania).

■ **Stoiska gastronomiczne 10:00 – 18:00.**

NIEDZIELA / 8 czerwca 2024

Miejsce: Muzeum Śląska Cieszyńskiego (ul. Regera 6).

■ 10:00-16:00 – **"Jak obumarłe drzewo. Pamiątki po Piastach Cieszyńskich w 400-lecie wygaśnięcia książęcej linii"** – indywidualne zwiedzanie wystawy czasowej.

■ 12:00-13:00 – **"Jak obumarłe drzewo. Pamiątki po Piastach Cieszyńskich w 400-lecie wygaśnięcia książęcej linii"** – oprowadzanie kuratorskie, max. 30 osób. Obowiązują zapisy: kasa@muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 33 w. 25 lub 32.

■ 10:00-11:00, 11:00-12:00, 15:00-16:00 – **"Na skrzyżowaniu dziejów i kultur"** – zwiedzanie ekspozycji stałej z przewodnikiem w stroju z epoki z akcentem muzycznym – grupy max po 30 osób.

Obowiązują zapisy: kasa@muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 33 w. 25 lub 32.

■ 10:00-10:50, 13:00-13:50 – **"Podział ziem dawnego Księstwa Cieszyńskiego w roku 1920"** – prelekcja dla grup max po 25 osób. Obowiązują zapisy: kasa@muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 33 w. 25 lub 32.

■ 10:00-12:00, 13:00-15:00 – **"Littera scripta manet"** – spotkanie z kaligrafią – warsztaty dla grup max po 15 osób. Obowiązują zapisy: kasa@muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 33 w. 25 lub 32.

■ 14:00 – **Koncert muzyki dawnej w aranżacji na harfę i flety historyczne** – Sala Egipska. ◆

ORGANIZATORZY



Klasyka nad Olzą... Koncert na dwa fortepiany! Hyuk i Hyo Lee

Nie lada gratką dla miłośników wirtuozerii pianistycznej będzie kolejny koncert w ramach cyklu "Klasyka nad Olzą". Tym razem pochodzący z Seulu bracia Hyuk i Hyo Lee wystąpią w piątek 30 maja o godz. 19:00 w Teatrze im. Adama Mickiewicza w Cieszynie.

Bracia Lee od dwóch lat mieszkają w Polsce. Hyuk Lee był m.in. finalistą Konkursu Chopinowskiego w 2021 roku i zwycięzcą X Międzynarodowego Konkursu Pianistycznego im. Ignacego Jana Paderewskiego w Bydgoszczy w 2016 roku. Hyo Lee, młodszy o siedem lat, jest między innymi laureatem Międzynarodowego Konkursu "Diamant Muzyczny" w Moskwie (2018) oraz XII Międzynarodowego Konkursu "Arthur Rubinstein in Memoriam" w Bydgoszczy (2021).

Bracia Hyuk i Hyo Lee są uczestnikami I etapu XIX Konkursu Chopinowskiego w Warszawie, który odbędzie się w październiku 2025 r.

Podczas cieszyńskiego koncertu usłyszymy m.in. oba koncerty Fryderyka Chopina, tj.: Koncert f-moll op. 21 (napisany w latach 1829–1830, wydany w 1836 r.) oraz Koncert e-moll op. 11 (skomponowany 1830, wydany w 1833 r.).

Zapraszamy na prawdziwą ucztę dla wszystkich miłośników wielkiej muzyki.

Koncert poprowadzi Jan Popis, dobrze znany cieszyńskiej publiczności ze znakomitych komentarzy muzycznych wzbogacających wydarzenie.

Mecenasem koncertu są: PKO BANK POLSKI ORAZ UBEZPIECZENIA KANIA FINanse

Partnerem koncertu jest: STEINWAY PIANO GALLERY POLAND

Patronat medialny: GŁOS ZIEMI CIESZYŃSKIEJ, KRONIKA BESKIDZKA, BESKIDZKA24, BIELSKO.BIALA.PL

"Klasyka nad Olzą" to niecodzienne wydarzenie zainaugurowane w 2023 roku mistrzowskim recitalem Rafała Blechacza. Od tamtej pory cieszyńska scena nie obniża poziomu, zapraszając wybitnych artystów – obywateli świata. Przed cieszyńską publicznością koncertowali już: Kevin Kenner z Sinfonią Cracovią, Chloe Jiyeong Mun z Capriccio Quintet oraz Kate Liu. Zbliżający się koncert braci Lee jest realizacją ambitnych planów teatru, który we wrześniu tego roku będzie świętował 115 urodziny... Mamy nadzieję, że koncert braci Lee obudzi apetyt widzów na obserwowanie zbliżającego się jesienią tego roku Międzynarodowego Konkursu Chopinowskiego w Warszawie.

Hyuk Lee – laureat pierwszej nagrody na Międzynarodowym Konkursie Pianistycznym Long-Thibaud w Paryżu (2022), m.in. za błyskotliwą interpretację II Koncertu fortepianowego Prokofiewa. Urodził się w 2000 roku w Seulu. Pianista, którego repertuar obejmuje ponad 40 koncertów fortepianowych i niezliczoną liczbę programów solowych, w świat muzyki został wprowadzony już w wieku 3 lat, ucząc się zarówno gry na fortepianie, jak i na skrzypcach. Przez cztery lata kształcił się w Konserwatorium Moskiewskim w klasie fortepianu Władimira Owczynnikowa. W czerwcu 2022 roku, w związku z wojną na Ukrainie, przeniósł się na studia do l'École Normale de Musique w Paryżu, które ukończył w 2023 roku w klasie Mariana Rybickiego.

Od 2013 roku współpracuje ze Stefanem Arnoldem z Uniwersytetu Muzyki i Sztuk Scenicznych w Wiedniu, poszerzając swój repertuar w zakresie niemieckiej i wiedeńskiej muzyki klasycznej. Jako najmłodszy uczestnik w historii wygrał X Konkurs im. Ignacego Jana Paderewskiego w Bydgoszczy (2016). Jest również zdobywcą I miejsca i nagrody za najlepsze wykonanie koncertu podczas Moskiewskiego Konkursu Chopinowskiego dla Młodzieży (2012) oraz III nagrody X Konkursu w Hamamatsu w Japonii (2018), a także finalistą 18. Międzynarodowego Konkursu Pianistycznego im. Fryderyka Chopina w Warszawie (2021).

Występował na wielu prestiżowych estradach, m.in. w sali koncertowej im. Dvořáka i Smetany w Pradze, sali Czajkowskiego Konserwatorium Moskiewskiego, Filharmonii Narodowej, Filharmonii Łódzkiej, Filharmonii Śląskiej, Filharmonii Bałtyckiej, Salle Cortot w Paryżu, Muziekgebouw w Eindhoven, Tivoli Vredenburg w Utrechcie, Kioi Hall w Tokio. Grał z Sinfonią Cracovią pod dyktando Anny Duczmal-Mróż (w Filharmonii Krakowskiej), z Radomską Orkiestrą Kameralną oraz na Festiwalu Chopinowskim w Dusznikach-Zdroju i Festiwalu Perła Baroku w Kobyłce. Pianista regularnie koncertuje w Korei Południowej i Japonii. W 2024 roku zadebiutuje w Sali UNESCO w Paryżu oraz w Teatro Colón w Buenos Aires.

Hyo Lee – urodził się w 2007 roku w Seulu. W wieku 5 lat rozpoczął naukę gry na fortepianie i skrzypcach. W 2014 roku przeniósł się do Moskwy i najpierw jako skrzypek wstąpił do Moskiewskiej Centralnej Szkoły Muzycznej. W 2016 roku powrócił do nauki gry na fortepianie. Już sześć miesięcy

później, w kwietniu 2017 roku, został laureatem IV międzynarodowego konkursu Astana Piano Passion w Kazachstanie, gdzie przewodniczącym jury był Piotr Paleczny. W kwietniu 2018 roku zdobył I nagrodę (fortepian) i Grand Prix (skrzypce) na Międzynarodowym Konkursie Diamant Muzyczny w Moskwie.

W grudniu 2021 roku otrzymał III nagrodę na XII Międzynarodowym Konkursie Arthur Rubinstein in memoriam w Bydgoszczy. Miał wówczas 14 lat i był najmłodszym w historii laureatem tego konkursu.

Hyo Lee występował m.in. w: Yamaha-Hall w Moskiewskim Międzynarodowym Domu Muzyki, Salle Cortot i Bibliotece Polskiej w Paryżu. Wraz ze swoim bratem prezentował programy na dwa fortepiany w Filharmonii Łódzkiej i Filharmonii Bałtyckiej w Gdańsku oraz na licznych festiwalach, m.in.: Perła Baroku, Bieszczady bez granic, Muzyczne ogrody w Studiu koncertowym Polskiego Radia im. W. Lutosławskiego w Warszawie oraz na koncercie w ramach Festiwalu Muzyka w Opactwie w Wąchocku rejestrowanym przez TVP. W lutym 2024 roku w duecie z bratem zadebiutował w Filharmonii Narodowej w Warszawie, wykonując program na dwa fortepiany. W grudniu 2023 roku zdobył III nagrodę na Konkursie Chopinowskim Animato w Paryżu.

Artysta rozwija własny świat muzyczny, uczestnicząc w różnych kursach mistrzowskich na całym świecie m.in. w Letniej Akademii Uniwersytetu Muzyki i Sztuki w Wiedniu czy Międzynarodowych Kursach Mistrzowskich w Hamburgu, Akwizgranie i Letniej Akademii PyeongChang. Obecnie jest studentem l'École Normale de Musique w Paryżu w klasie Mariana Rybickiego.

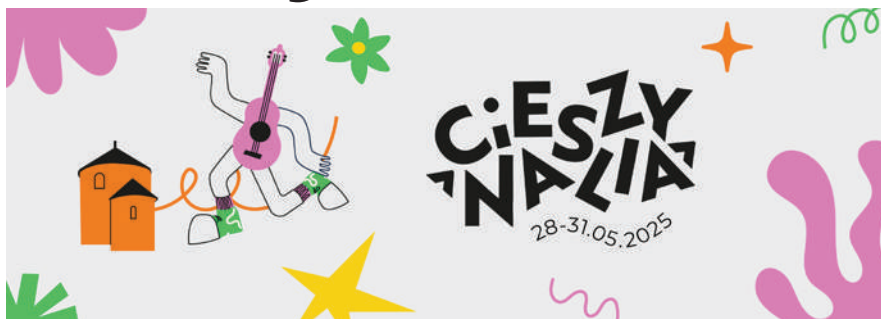
TEATR CIESZYN



fot. Teatr Cieszyn

NOWA ENERGIA W CIESZYNIE – TWÓRCZOŚĆ, WSPÓLNOTA, STUDENCI

Cieszynalia 2025



Po rocznej przerwie Cieszynalia – wyjątkowe święto studentów Uniwersytetu Śląskiego w Cieszynie – wracają w nowej odsłonie. W dniach 28–31 maja 2025 roku kampus i przestrzeń miejskie ponownie wypełnią się muzyką, twórczością, energią i zaangażowaniem studentów.

Cieszynalia 2025 to czterodniowy festiwal organizowany przez Radę Samorządu Studenckiego Wydziału Sztuki i Nauk o Edukacji Uniwersytetu Śląskiego, który łączy świat akademicki z lokalną społecznością. Wydarzenie promuje młodych artystów, inicjatywy naukowe, aktywność społeczną i przede wszystkim – wspólne przeżywanie kultury.

...
W programie znajdują się m.in.:

- **Gala OskarUŚ i StudentUŚ** (28 maja, 14:00, COK) – nagrody przyznawane studentom i pracownikom uczelni za wyjątkowe zaangażowanie.
- **Targi Kół Naukowych** (29 maja, 10:00, Kampus UŚ) – prezentacje, pokazy i warsztaty na kampusie UŚ.
- **Giełda Studencka** (30 maja) – przestrzeń dla twórców, rękodzielników i projektantów.
- **Koncerty plenerowe** (30 maja, 17:00, Wzgórze Zamkowe) – z udziałem m.in. Mop, Alaska i Dumbdog – zwycięzcy Przeglądu Twórczości Studenckiej 2024.
- **Przegląd Twórczości Studenckiej** (31 maja, 17:00, Klub Panoptikum) – nowa

odsłona dawnego Przeglądu Kapel Studenckich. W tym roku scena otwiera się nie tylko na zespoły, ale również na duety i inne formy sceniczne. To wydarzenie celebrujące kreatywność i różnorodność artystyczną studentów.

■ Dodatkowo: warsztaty, pokazy filmowe i afterparty (klub Panoptikum).

Wydarzenie skierowane jest nie tylko do studentów, ale do całej społeczności Cieszyna. Wstęp na wszystkie wydarzenia jest bezpłatny.

Kontakt i media:

- Instagram: [@cieszynalia_us](#)
- E-mail: wrsswsne@gmail.com

Organizatorem wydarzenia jest Wydziałowa Rada Samorządu Studenckiego Wydziału Sztuki i Nauk o Edukacji Uniwersytetu Śląskiego.

Projekt wspierany jest przez: Uniwersytet Śląski w Katowicach, Miasto Cieszyn, Cieszyński Ośrodek Kultury "Dom Narodowy", Zamek Cieszyn, BNP Paribas, Depil-Concept Cieszyn oraz innych partnerów lokalnych. ♦

ORGANIZATORZY

Festiwal czytelniczy ČteFesT



Z ogromną radością zapraszamy mieszkańców i turystów do udziału w polsko-czeskim festiwalu czytelniczym ČteFesT, organizowanym przez Bibliotekę Miejską w Trzyńcu w dniach od 29 maja do 7 czerwca br.

Festiwal stworzony został 5 lat temu przez grupę miłośników literatury – bibliotekarzy i czytelników z Trzyńca. Każdego roku wnoszą oni sporą dawkę dobrej literatury poprzez organizację spotkań autorskich, dyskusji, warsztatów, wystaw, koncertów i... pieszych wędrówek po górach. Festiwal powstał przede wszystkim z miłości do literatury czeskiej i polskiej, z podziwu dla talentu pisarzy, pracy tłumaczy i artystów, ale również z szacunku dla lokalnej tradycji i krajobrazu Beskidów. Stąd, co roku kilka spotkań autorskich odbywa się na szczytach beskidzkich szlaków, łącząc pasję czytania z pasją turystyki pieszej.

W tym roku do grona współorganizatorów dołączyły biblioteki w Cieszynie i Czeskim Cieszynie. Festiwal ČteFesT obejmuje atrakcyjną, różnorodną i włą-

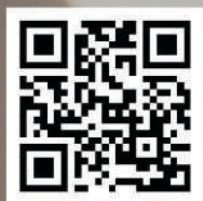
czającą ofertę kulturalną, skierowaną do wszystkich zainteresowanych literaturą polską i czeską oraz sztuką przekładu po obu stronach Olzy. Spotkania literackie z pisarzami, tłumaczami, bohemistami, jak też rodzinne spacer-y literackie śladami Kociej Szajki po Cieszynie będą doskonałym sposobem rozwijania zainteresowań czytelniczych, aktywności kulturalnej i integracji mieszkańców miasta.

Proponowana przez Bibliotekę Miejską w Cieszynie oferta obejmuje wydarzenia kulturalne skierowane zarówno do dzieci, jak i dorosłych. Już dziś serdecznie zapraszamy do obejrzenia wystawy pn. *Franz Kafka – człowiek swoich i naszych czasów*, której autorem jest Czeskie Centrum Warszawa, w którym spotykają się ludzie zainteresowani czeską kulturą, językiem i tradycjami.

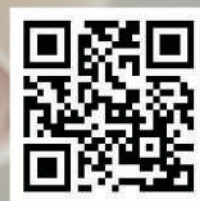
Zachęcamy do zapoznania się z bogatym programem festiwalu czytelniczego ČteFesT, który dostępny jest na stronach www.ctefest.cz i Biblioteki Miejskiej w Cieszynie. ♦

BIBLIOTEKA MIEJSKA W CIESZYNIE

čtvrtek 29. 5. / 19.00	Slova rozpuštěná mezi dávkami	autorské čtení farářky Juliany Hamariové	Kostel Božího Těla Guty
pátek 30. 5. / 13.00	České sklo	setkání se spisovatelem Markem Tomanem	Knihovna Třinec
pátek 30. 5. / 18.00	Čokoládová krev	autorské čtení a debata s Radkou Denemarkovou	Knihovna Třinec
pátek 30. 5. / 20.00	Dorota Barová a Miloš Klápště, Beata Hlavenková a Trio Snů	koncert rodaček z Třince a jejich hostů	Knihovna Třinec
sobota 31. 5. / 10.00	Víc hlav víc ví, delší nohy dál doskočí!	výtvarný workshop pro rodiny s dětmi s ilustrátorkou Evou Volfovou	Knihovna Třinec
sobota 31. 5. / 11.00	Inspektor Mol a případ ztraceného rukopisu	divadelní představení Divadla Čučka	Knihovna Třinec
sobota 31. 5. / 16.00	Tahle kniha ti změní život	výšlap a autorské čtení Aleše Palána	Chata Ostrý
sobota 31. 5. / 20.00	Slam Poetry Show	slam poetry show na místě, kde jste určitě ještě nebyli	STING Reality Třinec
neděle 1. 6. / 16.00	Zorymbek	tradiční ČteFesTí čtení na horách	Zorymbek
poniedziałek 2. 6. / 16.30	Agata Romaniuk	rodzinny spacer literacki śladami Kociej Szajki z Agatą Romaniuk	Biblioteka Miejska w Cieszynie
pondělí 2. 6. / 18.00	V karavanu po Polsku	autorské čtení Zbigniewa Czendlika	Kulturní a společenské středisko Střelnice
wtorek 3. 6. / 18.00	Myślenie w pogodzie ducha	rozmowa o twórczości Józefa Tischnera	Čítárna a kavárna Avion
úterý 3. 6. / 19.00	Jsou peklo ti druzí?	Buchty čtou LIVE o sousedech, soužití a sounáležitosti včera a zítra	Knihovna Třinec
středa 4. 6. / 9.00	ČteFesTí inspiromat 2025	seminář pro všechny, kteří chtějí číst s dětmi	Knihovna Třinec
středa 4. 6. / 18.00	Řeka zázraků	autorské čtení a debata s Vladimírem Kořenem	Čítárna a kavárna Avion
čtvrtek 5. 6. a pátek 6. 6. 9.00–15.00	Plenér na čáře / Plener na linii granicznej	plenér regionální výtvarníků a výstava	Český Těšín / Cieszyn Most Družby
čtvrtek 5. 6. / 10.00	Vítr z plachet	divadlo pro rodiny s dětmi 0-3 roky holek z uskupení Mikro Teatrol	Knihovna Třinec
čtvrtek 5. 6. / 16.00	Vítr z plachet	divadlo pro rodiny s dětmi 3+ roky holek z uskupení Mikro Teatrol	Čítárna a kavárna Avion
čtvrtek 5. 6. / 16.00	Ó, ó, ó, Ester Stará!	čtení, aktivity s knihami a setkání se spisovatelkou Ester Starou	Knihovna Třinec
czwartek 5. 6. / 17.00	O fenomenie tłumaczeń literatury polskiej na czeski i czeskiej na polski	debata s překladateli	Biblioteka Miejska w Cieszynie
čtvrtek 5. 6. / 18.00	Rozžij knihu - Směna	představení knihy Směna v podání uskupení Mikro Teatrol	Čítárna a kavárna Avion
čtvrtek 5. 6. / 19.30	Pohled na východ	debata Petry Procházkové, Josefa Pazderky a Petra Viziny	Knihovna Třinec
pátek 6. 6. / 18.00	Fosilie	setkání s Michalem Kašpárkem, autorem románu Fosilie	Café Maroszek
pátek 6. 6. / 18.00	Łakome	setkání s básnířkou Małgorzatou Lebdou a Bogdanem Trojakem	Čítárna a kavárna Avion
pátek 6. 6. / 20.00	LiStOVáNí - Fosilie	scénické čtení z knihy Fosilie v podání Lukáše Hejlíka a Věry Hollé	Knihovna Třinec
pátek 6. 6. / 20.00	Kwartet Danelów	koncert čtyř sourozenců	Čítárna a kavárna Avion
sobota 7. 6. / 17.00	Návod k použití železnice	autorské čtení Jaroslava Rudiše	vlakové nádraží Třinec
sobota 7. 6. / 19.00	Řezaný świat	autorské čtení Adama Miklasze z jeho průvodce po Těšínském Slezsku	Klub Dziupla
sobota 7. 6. / 21.00	VOLUMA trio	koncert netradičního ostravského jazzového tria	Klub Dziupla
20. 3. – 7. 6.	Popořadě i napřeskáčku	výstava ilustrací Evy Volfové	Knihovna Třinec
12. 5. – 20. 6.	Kafka. Człowiek swoich i naszych czasów	wystawa autorstwa Renáty Fučíkovej i Radka Malego	Biblioteka Miejska w Cieszynie
17. 5. – 30. 6.	Kundera / Tokarczuk výstava plakátů a knižních obálek	výstava studentů ateliéru Grafický design z Fakulty multimediálních komunikací UTB ve Zlíně	Čítárna a kavárna Avion



CYKL SZKOLEŃ **I PRELEKCJI**



DATA: 09 CZERWCA
GODZINA: 9:00 - 13:00

GOŚCIĆ BĘDZIEMY:
PAŃSTWOWA INSPEKCJA PRACY
ZAKŁAD UBEZPIECZEŃ SPOŁECZNYCH
URZĄD SKARBOWY

ZAPRASZAMY DO:
DOMU RZEMIOSŁA
UL. GŁĘBOKA 12
CIESZYN

TEL.: 33-852-19-36

KOM.: 726-005-008



Cykl szkoleń i prelekcji, których zadaniem będzie wsparcie wszystkich Przedsiębiorców zrzeszonych w naszej organizacji, jak również właścicieli firm z całego powiatu.

IŁOŚĆ MIEJSC OGRANICZONA!

Stop powodzi!

Wody Polskie w Gliwicach podejmują nieustanne działania w stronę zwiększenia bezpieczeństwa przeciwpowodziowego na obszarze Cieszyna. W piątek 9 maja podpisana została umowa z Wykonawcą, która obejmuje realizację niezbędnych prac na potoku Krasna. Będą one kolejnym etapem rozpoczętego w ubiegłym roku zadania.

Przewidziane prace są kontynuacją działań prowadzonych od 2024 roku w korycie potoku Krasna w zakresie km 0+700-0+750, 0+800-1+694, 2+040-2+080, 2+145-2+210, 2+435-2+535, 2+680-2+810, 2+844-3+060, które zostały już częściowo ukończone. Ich celem jest zwiększenie zabezpieczenia przeciwpowodziowego miasta Cieszyn poprzez zmniejszenie zagrożenia powodziowego ze strony cieku Krasna dla budynków, dróg oraz nieruchomości położonych w bezpośrednim sąsiedztwie koryta rzeki. Potok Krasna, przepływający przez dzielnicę o tej samej nazwie w Cieszynie, jest potokiem górskim charakteryzującym się dużą zmiennością przepływu wód oraz posiadającym liczne strome spadki, co powoduje gwałtowne wezbrania oraz szybki spływ wód.

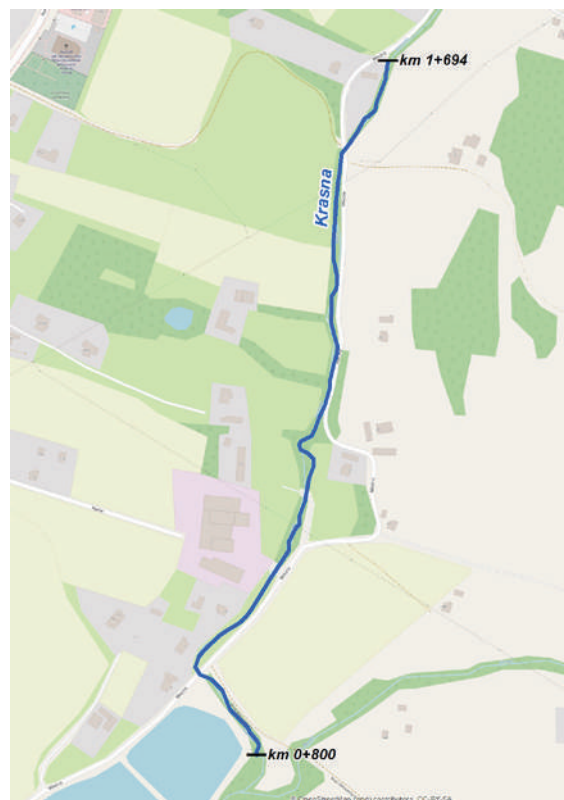
W piątek 9 maja Wody Polskie w Gliwicach podpisały umowę z firmą ATRA Sp. z o.o. z Porąbki na realizację kolejnych prac popowodziowych, które zostaną wykonane na odcinku w km 0+800-1+694 zlokalizowanym wzdłuż ul. Mlecznej w Cieszynie.

Zakres planowanych robót przewiduje wykonanie budowli regulacyjnych, co umożliwi wzmocnienie ochrony przeciwpowodziowej mieszkańców ul. Mlecznej wraz z występującą w tym miejscu zabudową mieszkalną i użytkami rolnymi bezpośrednio przylegającymi do koryta Krasnej. Wspomniany obszar był dotąd wrażliwy na działanie podwyższonych stanów wód, które mogłyby prowadzić do powstawania wyrw brzegowych i osuwisk skarp potoku i tym samym powodować szkody w dobytku mieszkańców. Zwykle spokojny potok nieraz pokazał swoje groźne oblicze w czasie nawalnych lub długotrwałych opadów deszczu.

Całkowita wartość zadania wynosi 931 424,25 zł brutto. Wszystkie prace zostaną ukończone w okresie 6 miesięcy od momentu podpisania umowy z wyłonionym oferentem.

Dotychczas Wody Polskie w Gliwicach ukończyły zaplanowane prace na odcinkach 2+040-2+080, 2+145-2+210, 2+435-2+535 oraz 2+680-2+810 cieku Krasna. Zrealizowane działania umożliwiły przywrócenie równowagi hydrodynamicznej potoku, pozwalając na prowadzenie rumowiska w sposób naturalny i zrównoważony oraz zapobiegając tworzeniu miejsc z jego odsypiskami w korycie cieku. Tym samym zmniejsza się ryzyko powstania groźnego nadpiętrzenia w przypadku przejścia wielkich wód.

W znaczący sposób zwiększyło się



również bezpieczeństwo przeciwpowodziowe w okresie zimowym, w którym nadmierne wypłylenia spowodowane przez gromadzący się rumoszcz są najczęściej narażone na powstawanie zatok lodowych i tym samym groźnych podtopień. ♦

RZGW w GLIWICACH



Przeciwdziałamy skutkom powodzi
potok Krasna, ul. Mleczna w Cieszynie

OGÓLNOPOLSKI KONKURS "HOTEL DLA PLANETY"

Sukces uczennic SOiZ Cieszyn



fot. SOiZ Cieszyn

Z dumą informujemy, że uczennice klasy 3T ze Szkoły Organizacji i Zarządzania zdobyły I miejsce w tym ekologicznym konkursie!

• • •

Hotel dla Planety – kreatywnie, ekologicznie i z pasją

W dniach 17 marca – 10 kwietnia 2025 r., w ramach 5. edycji Hotelowego Tygodnia Ziemi, zorganizowano ogólnopolski konkurs "Hotel dla Planety", którego inicjatorem była Społeczna Akademia Nauk.

Zadaniem uczestników było przygotowanie krótkiego filmu (do 5 minut), w którym zaprezentują innowacyjny pakiet pobytowy dla gości hotelowych – oparty na wartościach proekologicznych i promujący ideę zrównoważonej turystyki. Celem było pokazanie, jak codzienne wybory hotelowych gości mogą wpływać na środowisko – pozytywnie i świadomie.

• • •

Cieszyńskie uczennice – najlepsze w Polsce!

Dziewczyny przygotowały projekt zatytułowany "Eko Check-in dla Planety" – innowacyjną akcją, w której przy meldunku hotelowym goście otrzymują pakiet atrakcji w zamian za wybór ekologicznych rozwiązań: oszczędzanie wody, rezygnację z codziennej wymiany ręczników, korzystanie z lokalnych produktów czy wspieranie ekologicznego transportu. Gość hotelowy zobowiązuje się także do przeczytania Kodeksu Ekoturysty. Pomysł został zaprezentowany w formie profesjonalnego filmu, który można obejrzeć na YouTube (Eko-check-in - film o ekoturystyce)

Film został zrealizowany dzięki uprzejmości Hotelu Liburnia w Cieszynie, z którym nasza szkoła od lat współpracuje w ramach umowy partnerskiej. Uczniowie odbywają tam praktyki zawodowe, ucząc się bezpośrednio od ekspertów w branży hotelarskiej.

• • •

Docenieni przez ekspertów

Konkurs cieszył się dużym zainteresowaniem – udział wzięli uczniowie z różnych regionów Polski, prezentując wysoki poziom kreatywności, świadomości ekologicznej i nowoczesnego podejścia do turystyki. Jury oceniało zgłoszenia pod kątem: wartości merytorycznej, oryginalności pomysłu, jakości i estetyki wykonania.

Ogłoszenie wyników nastąpiło 25

kwietnia 2025 r. – i to właśnie uczennice SOiZ w Cieszynie stanęły na najwyższym podium! To ogromny powód do dumy. Cieszyn pokazuje, że turystyka przyszłości to turystyka odpowiedzialna, nowoczesna i świadoma!

Szkoła Organizacji i Zarządzania w Cieszynie od wielu lat z powodzeniem kształci młodzież na kierunku Technik Organizacji Turystyki, oferując solidne przygotowanie zawodowe oraz możliwość udziału w wielu inicjatywach edukacyjnych – zarówno ogólnopolskich, jak i międzynarodowych.

Wysoka zdawalność egzaminów zawodowych, liczne sukcesy w konkursach i olimpiadach oraz aktywny udział w projektach europejskich (m.in. Erasmus+) to tylko niektóre dowody na to, że edukacja turystyczna w szkole stoi na bardzo wysokim poziomie. Obecnie realizowane są projekty w ramach programu Erasmus+, które skupiają się na rozwijaniu kompetencji ekologicznych w zawodach branży turystycznej i hotelarskiej. Dlatego też z dużym entuzjazmem klasa turystyczna przystąpiła do udziału w konkursie "Hotel dla Planety".

Szkoła Organizacji i Zarządzania reaguje na potrzeby rynku pracy i dlatego w roku szkolnym 2025/2026 uruchamia nowy kierunek TECHNIK EKSPLOATACJI PORTÓW I TERMINALI dla absolwentów szkół podstawowych. ■ **SOiZ CIESZYN**

Cieszyńska Jedynka w Ostrawie

W środę 7 maja uczniowie klasy 4b Szkoły Podstawowej nr 1 w Cieszynie wraz z dyrektorką i opiekunami, odwiedzili partnerską szkołę ZŠ Bohuminská w Ostrawie.

Było to w sumie trzecie spotkanie przedstawicieli szkół partnerskich, a sama współpraca rozpoczęła się dzięki pani Milenie Hlubkovej i pani Aleksandrze Kowalczuk. Również tym razem w Ostrawie czekało na nas wiele atrakcji: występy artystyczne czeskich uczniów, turniej sportowy, kreatywne warsztaty malowania toreb, zwiedzanie Nowego Ratusza, a także pyszne przekąski i obiad w szkolnej stołówce.

Atmosfera była wspaniała i mamy nadzieję, że nasza polsko-czeska przyjaźń będzie kontynuowana. Dziękujemy za tak miłe przyjęcie! ■

ZESPÓŁ DS. PROMOCJI SP-1 W CIESZYNIE



fot. SP-1

Gala Sportu Cieszyńskiego

11 maja w Cieszyńskim Ośrodku Kultury "Dom Narodowy" wraz z godziną 17.00 rozpoczęła się uroczysta Gala Sportu Cieszyńskiego, którą poprowadził Łukasz Wantulok, witając zaproszonych sportowców i gości, wśród których byli: Burmistrz Miasta Cieszyna – Gabriela Staszkiwicz, I Zastępca Burmistrza Miasta Cieszyna – Krzysztof Kasztura, Wiceprzewodnicząca Rady Miejskiej Cieszyna – Joanna Kulesza-Ziobrowska, Przewodniczący Młodzieżowej Rady Miejskiej – Jan Łagowski, Naczelnik Wydziału Sportu – Paulina Ligocka-Andrzejewska i Przewodniczący Rady Sportu działającej przy Burmistrzu Miasta Cieszyna – Przemysław Żebrok. Tego dnia o oprawę muzyczną zadbali Kinga Szewska i Przemysław Orszulik, którzy umilali nam ten wieczór piękną muzyką.

Nagrody Miasta Cieszyna przyznane zostały w kategorii: Sportowiec Roku, Trener Roku, Drużyna Roku, Za całokształt działalności sportowej oraz Sportowa Nadzieja Roku.

- "Wsporcie nie ma drogi na skróty. Sukces przychodzi tylko wtedy, gdy jesteśmy gotowi zapłacić cenę za każdy krok na tej drodze..." Sukces rodzi się z pasji, wytrwałości, ciężkiej pracy i poświęcenia, ale przede wszystkim z miłości do tego, co robimy. Nigdy nie jest dziełem przypadku, nie rodzi się z niczego i nie jest tylko kwestią talentu. Talent może być wspólnym początkiem, ale sam nie wystarczy. Wy, wiecie o tym najlepiej. Sam talent to tylko potencjał, który bez pracy staje się zaledwie niewykorzystanym darem. O sukcesie decydują lata - wyrzeczeń, samodyscypliny, zmagania z kontuzjami. Ale także Wasza odwaga i upór, które potrafią pokonać zmęczenie, uciszyć zwątpienie i znieść ból – mówiła podczas Gali Sportu Cieszyńskiego Burmistrz Miasta Cieszyna, wręczając na ręce sportowców - stypendia, nagrody i wyróżnienia Miasta Cieszyna za osiągnięcie wysokich wyników sportowych w 2024 roku oraz za całokształt działalności sportowej.

Gabriela Staszkiwicz podkreśliła również, że sukces to oprócz pięknych zwycięstw,



fot. BSK

medali i wyników - także wszyscy ci, których sportowcy inspirowują do działania... na których wpływają i motywują do sięgania po własne marzenia. - *To historia każdego człowieka, który stawia czoła swoim słabościom, któremu własnym przykładem pokazujecie, że droga na podium nie jest prosta, ale warta przejścia... Że... każdy błąd uczy pokory, a każda porażka buduje siłę. Ufam, że dzisiejszy dzień będzie nie tylko czasem podziękowań, gratulacji i podsumowań, któremu towarzyszy nasza wspólna radość i duma, ale stanowił będzie piękną ciąg dalszy historii cieszyńskiego sportu, dopisując na jej kartach - kolejne nazwiska wspaniałych ludzi, dla których sport jest prawdziwą pasją, a jego ścieżki prowadzą do wyjątkowych osiągnięć* - mówiła.

Serdecznie gratulujemy wspaniałych sukcesów, których możemy być świadkami. Doceniając trud zdobytego zwycięstwa oraz wkład w promocję Miasta Cieszyn życzymy, by przygoda ze sportem zawsze przynosiła oczekiwaną radość i zadowolenie, a jej owocem były upragnione zwycięstwa. Ale też... by wzbudzała apetyt na sięganie po więcej.

Stypendia za wysokie wyniki sportowe osiągnięte w 2024 roku otrzymało 37 zawodniczek i zawodników, a wśród nich byli: Botorek Oliwier, Duraj Lilianna, Holisz Nikodem, Jagoda Antoni, Kuczera Samuel, Kulig Emma, Ligocka Gaja, Łyszczarz Jakub, Macura Bartosz, Macura Kinga, Madzia Grzegorz, Mrozek Ryszard, Mulawka Maksymilian, Płatek Tymoteusz, Santarius Jeremiasz, Słobodzian Mikołaj, Stabrawa Gabriel, Szafarczyk Piotr, Wilczęga Nikodem, Wiselka Olaf, Wojtas Maksymilian, Wójcik Kinga, Yacoubi Nadia, Yacoubi Rayan.

13 zawodników i zawodniczek otrzymało równocześnie stypendium i wyróżnienie za swoje dokonania: Cieślak Nikodem, Hałat Adam, Jarco Julia, Krop Adrian, Makuła Wiktor, Nowak Nikodem, Piecha Kazimierz, Przybyła Piotr, Suliga Konrad, Szorek Cezary, Tomaszewicz Olivier, Widenka Piotr,

Zgliczyńska Alicja.

W gronie wyróżnionych za wysokie wyniki sportowe osiągnięte w 2024 roku znalazło się 7 osób reprezentujących takie dyscypliny jak: pływanie, sambo, siłowanie na ręce, karate, karate kyokushin. A byli wśród nich: Chyhryn Volodymyr, Juroszek Maria, Loter Bartosz, Pijanowski Jakub, Spyra Patryk, Szymala Piotr, Wachholz Karolina.

Na scenę zaproszeni zostali również zawodnicy, działacze i trenerzy, którzy otrzymali Nagrodę Miasta Cieszyna. Wśród nich znalazło się również 4 stypendystów.

Nagrodę Miasta Cieszyna dla Sportowca roku otrzymali: - stypendystka Roksana Bączek - mistrzyni świata w karate; stypendystka Michalina Szymala - mistrzyni świata w karate; stypendystka Maja Wysocka - mistrzyni świata w sporcie mażoretkowym.

Nagrodę Miasta Cieszyna dla Trenera roku otrzymał - Arkadiusz Lipa - warto podkreślić, że podopieczni trenera zajęli medalowe miejsca medalowe na mistrzostwach Polski i pucharze Polski, a zawodnicy są członkami kadr narodowych.

Nagrodę Miasta Cieszyna dla Drużyny Roku otrzymała Drużyna Klubu Sportowego Cieszyn sekcji hokeja na trawie MU-13 za zajęcie 3 miejsca na mistrzostwach Polski w hokeju na trawie.

Nagrodę Miasta Cieszyna dla Sportowej Nadziei Roku otrzymał stypendysta - Filip Chitryniewicz - wicemistrz świata w karate.

Nagrodę Miasta Cieszyna za całokształt działalności sportowej otrzymała - Pani Krystyna Kistorz - Lekkoatletka. Będąc aktywną zawodniczką trenowała biegi płaskie krótkie i skok w dal reprezentując klub MKS Cieszyn czy Stal Cieszyn. Obecnie aktywna działaczka sportowa, sędzia PZLA. Od roku 1992 pracująca z osobami niepełnosprawnymi oraz seniorami, których aktywizuje organizując zawody, wycieczki i inne aktywności. Pani Krystyna jest obecnie Prezesem Stowarzyszenia Rehabilitacji Kultury Fizycznej Turystyki, i Integracji Osób Niepełnosprawnych. ◆ BSK



fot. BSK

Igrzyska Dzieci i Młodzieży Szkolnej



fot. KI MRM Cieszyn

29 i 30 kwietnia odbyły się Szkolna Drużynowa Liga Lekkoatletyczna klas 7-8 i Czwórbój Lekkoatletyczny klas 1-6, w których uczniowie cieszyńskich szkół rywalizowali o awans do szczebla powiatowego.

Pierwszego dnia podczas rywalizacji klas 7-8 rozegranych zostało 7 konkurencji: biegi na 100 m, 300 m, 600 m i 1000 m, skok w dal, pchnięcie kulą oraz sztafeta 4x100 m. W rywalizacji wzięły udział 4

drużyny chłopców i 3 drużyny dziewcząt, a klasyfikacja prezentowała się w następujący sposób:

- **1. Miejsce:** Dziewczyny - SP 3; Chłopcy - SP 2
- **2. Miejsce:** Dziewczyny - SP 2; Chłopcy - SP 5
- **3. Miejsce:** Dziewczyny - SP 1; Chłopcy - SP 3

Drużyny z pierwszego miejsca awansowały na szczebel powiatowy.

Drugiego dnia w czwórboju klas 1-6, każdy uczestnik brał udział w 4 konkurencjach - biegu na 60 m, skoku w dal, rzucie piłeczką palantową i biegu średnim (dziewczyny 600 m, a chłopcy 1000 m). W tych rozgrywkach udział wzięło 8 drużyn dziewcząt i 8 drużyn chłopców. W rywalizacji szkół na podium stanęły:

- **1. Miejsce:** Dziewczyny - SP 3; Chłopcy - SP 3
- **2. Miejsce:** Dziewczyny - SP 1; Chłopcy - SP 2
- **3. Miejsce:** Dziewczyny - SP 5; Chłopcy - SP 6

Drużyny z pierwszego i drugiego miejsca awansowały na szczebel powiatowy.

Jest nam niezmiernie miło poinformować, że w tym roku dzięki inicjatywie Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna, a także dzięki zaangażowaniu sponsorów, po raz pierwszy za swoje wyniki zostali nagrodzeni także indywidualnie zawodnicy, a każdy uczestnik otrzymał drobny upominek. Nagrodzonych zostało 48 osób oraz 2 najlepsze sztafety.

Pragniemy jeszcze raz podziękować za okazane wsparcie naszym sponsorom, a byli nimi: Diehl Metering, Lasewood.pl, Ludwig Czekolada, Kania Finanse, Strefa Wolności, Burger Brothers, Osiedlowe Centrum Kultury i Rekreacji Cieszynianka, Kaufland w Cieszynie, Restauracja WiP, Restauracja Liburnia, Pizzeria Toscana, Pizzeria Palermo, Café Arkady i Klubokawiarnia Presso.

Więcej zdjęć znajduje się na profilu Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna na Facebooku i Instagramie. ♦

KI MRM CIESZYN

Udany start karateków z KS Shindo

10 maja w Czeskiej miejscowości Jeseník odbyły się 28 Międzynarodowy Otwarty Puchar Morawsko-Śląski w Karate.

Zawody gościły 31 kluby z Czech i zagranicy, a wzięło w nich ponad 200 karateków.

Nasza Kadra zawodnicza liczyła 7 osób i przywozła 6 medali: 2 złote, 2 srebrne i 2 brązowe.

Poniżej wyniki uzyskane przez naszych zawodników:

- Michalina Szymala 1 miejsce Kata indywidualne U-10
- Warwara Ilczyszyna 1 miejsce Kumite indywidualne +30 kg i 2 miejsce Kata ind. U-10
- Helena Kopala 2 miejsce Kumite indywidualne U-12 -35 kg
- Kamil Szymala 3 miejsce Kata indywidualne 5-7 lat
- Jan Wenglarzy drugie 3 miejsce Kata indywidualne 5-7 lat. ♦

KS SHINDO



fot. Klub Sportowy Shindo

Młodzież "Powitała Wiosnę"

W tym roku obchodzimy 90 – lecie Górskiej Odznaki Turystycznej oraz 75 – lecie powstania Polskiego Towarzystwa Turystyczno-Krajoznawczego (połączenie PTT i PTK). Wzorem lat ubiegłych Oddział PTTK "Beskid Śląski" w Cieszynie przewidział w 2025 roku organizację dwóch górskich rajdów dla uczniów szkół podstawowych i ponad podstawowych powiatu cieszyńskiego.

17 maja br. zorganizowano "59 Górski Rajd Młodzieżowy "Powitanie Wiosny"" z metą przy schronisku PTTK na Stożku. Patronat honorowy nad imprezą objęła Starosta

Powiatu Cieszyńskiego, Pani Janina Żagan. Partnerami w organizacji rajdu byli: Miasto Cieszyn, Gmina Golezów, Gmina Hażlach, Gmina Zebrzydowice oraz Zarząd Główny PTTK, którzy finansowo wsparli imprezę. Z zaproszonych gości imprezę swoją osobą zaszczycili: członek Zarządu Powiatu Pani Beata Macura, Burmistrz Miasta Cieszyna Pani Gabriela Staszkiwicz oraz Sekretarz Miasta Cieszyna Pan Stanisław Kawecki.

Pogoda w tym dniu wprawdzie nie była "wiosenna", ale jedenaście drużyn ze szkół powiatu cieszyńskiego, pod baczny okiem swoich szkolnych opiekunów, podążało

znakowanymi trasami Beskidu śląskiego. Do mety dotarło około 400 osób. Na mecie na uczestników czekał ciepły posiłek oraz okolicznościowa plakietka, natomiast dla najliczniejszych drużyn z poszczególnych gmin przygotowano puchary ufundowane przez naszych partnerów. Najliczniejsze drużyny szkół podstawowych to: SP nr 1 z Cieszyna, SP z Cisownicy, SP z Kończę Wielkich i SP z Markłowic Górnych. Wśród szkół ponad podstawowych zwyciężyła drużyna z Zespołu Szkół Ekonomiczno – Gastronomicznych z Cieszyna. Puchar Zarządu Głównego PTTK powędrował do

Szkołnego Koła Kajakowicz-Turystyczne-
go nr 9 przy SP nr 6 z Cieszyna.

Jak zawsze ukoronowaniem rajdu był konkurs wiedzy turystycznej o Beskidzie Śląskim oraz historii Ziemi Cieszyńskiej. W konkursie wzięło udział blisko 30 młodych rajdowiczów. W kategorii szkół ponadpodstawowych największą wiedzę wykazali się Jakub Kwolek (LO2 z Cieszyna), przed Amelią Burawą (ZSE-G z Cieszyna) i Julią Małek (LO2 z Cieszyna). W grupie uczestników szkół podstawowych z klas 6 – 8 najlepszym okazał się Hubert Przystupa, przed Kajetanem Kurdunem (oboje z SP Cisownica) oraz Maciejem Dziadkiem (SKKT nr 9 przy SP6 z Cieszyna). Współzawodnictwo w kategorii klas 1 – 5 po raz kolejny zdominowała Szkoła Podstawowa w Cisownicy w osobach Bogusławy Wojtyły (1 miejsce), Estery Macury oraz Karoliny Macury. Największą wiedzę wśród uczniów Gminy Zebrzydowice wykazał się Sebastian Ogrodnik z SP Marklowice Górne.

Górski Rajd Młodzieżowy był również okazją do wręczenia Dyplomów Od-



działu PTTK "Beskid Śląski" w Cieszynie opiekunom szkolnych kół turystycznych w osobach: Maksymilian Kuśka, Aleksandra Pilorz, Lucyna Janisz (wszyscy SKKT nr 5 przy ZSEG z Cieszyna), Daria Madzia z SKKT nr 6 przy SP Ustroń Nierodzim, Eliza Szatkowska – Dziadek i Wioletta Korczyk (obie z SKKT nr 9 przy SP-6 z

Cieszyna) oraz Sylwia Huczała z SKKT nr 10 przy SP-1 z Cieszyna.

Górskie spotkanie młodzieży szkolnej mogło odbyć się dzięki zaangażowaniu obsługi schroniska PTTK na Stożku. Wszystkim uczestnikom rajdu oraz współorganizatorom serdecznie dziękujemy. ♦ KOMITET ORGANIZACYJNY



Zaczynają drugą "50"

Po raz 51 Zarząd Koła PTTK nr 30 "Twardziele" z Cieszyna zaprasza na tradycyjny, coroczny Rajd Górski. Rajd odbędzie się w niedzielę, w dniu 15 czerwca br.

Tym razem meta rajdu została wyznaczona na przełęczy pomiędzy Małą i Wielką Czantorią w "Kolibie Czantoria".

Na mecie rajdu na uczestników czekać będzie ciepły posiłek oraz ciekawe konkursy dla dorosłych i dzieci. Regulamin rajdu dostępny jest w siedzibie Oddziału PTTK w Cieszynie przy ul. Głęboka 56 oraz w Centrum Informacji Turystycznej znajdującym się w cieszyńskim Ratuszu. ♦

ZARZĄD KOŁA

Rowerowa Stolica Polski 2025

1 czerwca startuje ogólnopolska rywalizacja o puchar Rowerowej Stolicy Polski, której organizatorem jest Miasto Bydgoszcz. Rowerowe zmagania potrwać przez cały czerwiec. To już siódma edycja programu, w którym uczestnicy starają się "wykręcić" na rowerze jak najwięcej kilometrów dla swojej gminy lub miasta.

Rywalizacja odbywa się w oparciu o wykorzystanie podczas jazdy na rowerze aplikacji mobilnej "Aktywne Miasta". Przejechane przez rowerzystów kilometry, przeliczane są na punkty uwzględniające liczbę mieszkańców. Samorządom, które zbierają najwięcej punktów w danej kategorii, przypadnie zaszczytny tytuł Rowerowej Stolicy Polski.

Aby wziąć udział w zabawie, należy ścią-

gnąć aplikację Aktywne Miasta i dokonać rejestracji. Następnie w aplikacji w zakładce "Rywalizacje" należy wybrać "RSP 2025 dla Gmin – (rywalizacja dla gmin)", zaznaczyć Cieszyn oraz wybrać rodzaj i grupę. Można dołączać do wybranych grup lub proponować stworzenie własnej grupy. Osoby które chcą przystąpić do zabawy bez przypisania lub utworzenia nowej grupy, muszą wybrać w kategorii "rodzaj" i "grupa" pozycję "ogólny".

Dla najlepszych trzech rowerzystek oraz trzech najlepszych rowerzystów, którzy zdobędą dla Cieszyna najwięcej punktów (przejadą najwięcej kilometrów), zostały przygotowane nagrody i upominki.

Szczegółowe informacje znajdują się na stronie internetowej aktywne.miasta.pl. ♦ WS



Wsiadaj na rower i zdobądź odznakę

Wiosna zawitała już na dobre, czas więc pomyśleć o swojej kondycji. Pośród rozlicznych propozycji jak podreperować zdrowie, zrzucić zbędne kilogramy, i jeszcze coś ciekawego zobaczyć war-

to wybrać rower.

Na temat zdrowotnych aspektów jazdy na rowerze powiedziano i napisano już wiele, więc wspomnę tylko, że wzmacnia układ oddechowy i naczyniowy poprawiając zarówno ogólną kondycję jak i samopoczucie. A jeżeli już wybierzemy się na rowerową wycieczkę, to może warto pogłębić swoją wiedzę krajoznawczą?

Rower doskonale się do tego nadaje, bowiem jedziemy na tyle szybko, że pokonamy w jednym dniu nawet kilkudziesięciokilometrowy dystans, a na tyle wolno, że nie umkną nam wszelkie ciekawostki spotkane po drodze. Ta zasada już przed ponad półwieczem przyświecała grupce pasjonatów, którzy w 1966r. założyli Turystyczny Klub Kolarski PTTK "Ondraszek" przy cieszyńskim Oddziale PTTK "Beskid Śląski". Jednym z celów klubu jest popularyzacja wiedzy historycznej i krajoznawczej o naszej małej ojczyźnie.

Każdy region niewątpliwie ma swoje atuty do zaoferowania, jednakże Śląsk Cieszyński leżąc na pograniczu kultur, gdzie meandry historii mocno odcisnęły swoje piętno jest pod tym względem wyjątkowy. Już w 1290r. Piastowie zjednoczyli te ziemie pod swym panowaniem, które trwało kilkaset lat. Ówczesne Księstwo Cieszyńskie to kraina rozległa, obecnie leżąca na terenie Polski i Republiki Czeskiej. Co o niej wiemy?



Dla wszystkich, którzy zechcą pogłębić swoją wiedzę oraz przeżyć rowerowe przygody proponuję zdobycie kolarskiej odznaki PTTK "ROWEREM DO KOŁA ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO".

Odnaka stanowi efekt wspólnej inicjatywy klubu "Ondraszek", Oddziału PTTK "Beskid Śląski" w Cieszynie oraz Starostwa Powiatowego Cieszyn. Regulamin zdobywania odznaki jest dostępny na stronach internetowych: pttkcieszyn.pl, tkk-ondraszek.pl. Zarówno książeczkę do zbierania potwierdzeń jak i samą odznakę po spełnieniu wymogów regulaminowych nieodpłatnie można otrzymać w siedzibie Oddziału PTTK przy ul. Głębokiej 56 w Cieszynie.

Poznanie Śląska Cieszyńskiego w jego historycznych granicach jest wspaniałą propozycją na wiele rowerowych wypraw po obu stronach granicy państwowej, a finalne zdobycie odznaki będzie ukoronowaniem włożonego wysiłku.

Zachęcam serdecznie do jej zdobywania. ♦

ZBIGNIEW PAWLIK
PREZES TKK PTTK "ONDRASEK"

TOUR DE POLOGNE W CIESZYNIE

7 sierpnia br. zorganizowany zostanie jeden z etapów tegorocznego Tour de Pologne (4.08 - 10.08.2025). Serdecznie zapraszamy do kibicowania uczestnikom wyścigu. Jednocześnie zawiadamiamy, iż na bieżąco przekazywać będziemy informacje o wszelkich

utrudnieniach, które będą miały miejsce w związku z przebiegiem trasy, a dotyczyć będą centrum miasta (brak możliwości poruszania się samochodem w jego obrębie).

Wyznaczone zostaną miejsca do parkowania poza centrum. Ograniczona

zostanie również w tym dniu komunikacja miejska.

Szczegóły zostaną podane w Wiadomościach Ratuszowych oraz w specjalnej zakładce na stronie cieszyn.pl w sekcji Urząd Miejski. ♦

KPM

82.Tour de Pologne® 04-10.08.2025



INFORMACJE O WYDARZENIACH SPORTOWYCH

Informacje o bieżących wydarzeniach sportowych i rekreacyjnych znajdują się na stronie sport.cieszyn.pl oraz na facebook'u SportowyCieszyn, a także na stronach i w mediach społecz-

nościowych poszczególnych klubów i stowarzyszeń, których wykaz i linki do ich stron internetowych znajdują się na stronie sport.cieszyn.pl. Zachęcamy kluby i stowarzyszenia do

aktualizowania treści na swoich stronach i mediach społecznościowych oraz o przekazywanie bieżących informacji do Wydziału Sportu Urzędu Miejskiego w Cieszynie na adres e-mail: sport@um.cieszyn.pl. ♦ WS

Wybory do Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna

W dniu 26 stycznia 2023 r. Rada Miejska Cieszyna podjęła uchwałę Nr XLIX/595/23 w sprawie powołania Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna i nadania jej statutu. Młodzieżowa Rada działa na terenie Miasta Cieszyna, jej skład liczy 15 członków, a kadencja będzie trwać 2 lata od dnia ogłoszenia wyników wyborów.

ZADANIA RADY

Do zadań Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna będzie należeć m.in. opiniowanie projektów uchwał dotyczących młodzieży, reprezentowanie interesów młodzieży przed organami Miasta Cieszyna, udział w działaniach i konsultacjach w sprawie

organizowania czasu wolnego dla dzieci i młodzieży oraz integrowanie mieszkańców Miasta wokół spraw społecznych i lokalnych.

OGŁOSZENIE WYBORÓW

Zarządzeniem Nr 0050.296.2025 z dnia 16 maja 2025 roku Burmistrz Miasta Cieszyna ogłosił wybory do Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna **na dzień 17 czerwca 2025 roku** (wtorek) i ustalił kalendarz poszczególnych czynności wyborczych.

Burmistrz Miasta Cieszyna powołuje również Komisję Wyborczą, która określa wzory niezbędnych dokumentów wyborczych, tworzy wspólną listę wyborczą kandydatów, przeprowadza głosowania wyborców uczących się poza terenem Cieszyna, zlicza otrzymane ze szkół głosy i podaje wynik wyborów. Z kolei Dyrektorzy cieszyńskich szkół ponadpodstawowych powołują uczniów szkoły w skład szkolnej komisji wyborczej.

ZGŁOSZENIA KANDYDATÓW

Zgodnie z przyjętym kalendarzem czynności wyborczych zgłaszanie kandydatów na radnych **trwa do 30 maja br.**

- mogą oni być zgłaszani przez szkolne komisje wyborcze
- mogą dokonywać zgłoszenia samodzielnie legitymując się poparciem 3 wyborców.



WYBORY

Wybory odbędą się:

- w każdej z cieszyńskich szkół ponadpodstawowych dla mieszkańców Cieszyna uczących się w tych szkołach w godzinach ustalonych przez szkolne komisje,
- w Urzędzie Miejskim w Cieszynie dla mieszkańców Cieszyna uczących się w szkołach ponadpodstawowych poza terenem Miasta w godzinach od 8:00 do 18:00.

Ogłoszenie wyników przeprowadzonych wyborów nastąpi **25 czerwca 2025 roku.**

PRZEWODNICZĄCY KOMISJI WYBORCZEJ URZĘDU MIEJSKIEGO W CIESZYNIE STANISŁAW KAWECKI



KALENDARZ WYBORCZY DO WYBORÓW MŁODZIEŻOWEJ RADY MIEJSKIEJ CIESZYNA

Na podstawie Zarządzenia Nr 0050.296.2025 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia 16 maja 2025 r. obowiązuje następujący kalendarz wyborczy do wyborów Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna:

- **16.05.2025 r.** - powołanie Komisji Wyborczej,
- **23.05.2025 r.** - powołanie Szkolnych Komisji Wyborczych,
- **17.05.2025 – 30.05.2025 r.** - zgłaszanie kandydatów na radnych do Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna,
- **do 02.06.2025 r.** - podanie do publicznej wiadomości informacji o zgłoszonych kandydatach,
- **02.06.2025 – 16.06.2025 r.** - kampania wyborcza,
- **17.06.2025 r.** - głosowanie od 8:00 do 18:00 w Urzędzie Miejskim w Cieszynie Głosowanie w szkołach według ustaleń Szkolnych Komisji Wyborczych,
- **18.06.2025 – 24.06.2025 r.** - ustalenie wyników wyborów, sporządzenie protokołu z wyborów i przekazanie Burmistrzowi Miasta Cieszyna
- **25.06.2025 r.** - ogłoszenie wyników wyborów do Młodzieżowej Rady Miejskiej Cieszyna
- **do 30.06.2025 r.** - zgłaszanie protestów wyborczych



PORZĄDEK OBRAD NA XV SESJI ZWYCZAJNEJ IX KADENCJI RADY MIEJSKIEJ CIESZYNA

Działając na podstawie art. 20 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2024 r., poz. 1465 z późn. zm.) oraz § 6 ust. 1 i 2 Statutu Miasta Cieszyna

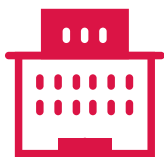
z w o ł u j ę

na dzień 28 maja 2025 r., godz. 15:00 w sali sesyjnej Ratusza XV sesję zwyczajną IX kadencji Rady Miejskiej Cieszyna

z następującym porządkiem obrad:

1. Otwarcie sesji i stwierdzenie jej prawomocności.
2. Przyjęcie wniosków do porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu z poprzedniej sesji.
4. Ocena zasobów pomocy społecznej w Cieszynie.
5. Informacja o wynikach rekrutacji do przedszkoli publicznych na rok szkolny 2025/2026.
6. Podjęcie uchwał w sprawie:
 - a) jednorazowego świadczenia z tytułu urodzenia się trojga lub więcej dzieci podczas jednego porodu o nazwie "Cieszyński bon wieloraczkowy", jego wysokości i szczegółowych zasad przyznawania,
 - b) zmiany uchwały Nr VIII/101/24 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 27 listopada 2024 r. w sprawie ustalenia wysokości opłat za zajęcie pasa drogowego dróg gminnych w mieście Cieszynie,
 - c) wyrażenia zgody na zawarcie porozumienia z Gminą Hażlach w zakresie przyjęcia wspólnej realizacji zadania inwestycyjnego pn.: „Przebudowa ul. Łanowej w Cieszynie od skrzyżowania z ulicą Katowicką”
 - d) zmiany uchwały nr IX/92/19 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 27 czerwca 2019 r. w sprawie zasad i trybu przeprowadzenia Budżetu Obywatelskiego Miasta Cieszyna,
 - e) zmiany uchwały Nr XLII/426/18 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 22 lutego 2018 r. w sprawie określenia przy stanków komunikacyjnych i dworców, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Cieszyn oraz warunków i zasad korzystania z tych przystanków i dworców,
 - f) zmiany budżetu miasta Cieszyna na 2025 rok,
 - g) zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Cieszyna na lata 2025-2041,
 - h) wniosku osób fizycznych z dnia 31 marca 2025 r. w sprawie obniżenia wysokości stawki podatku od nieruchomości,
 - i) wniosku pracowników Zespołu Szkół Budowlanych z dnia 28 marca 2025 r. w sprawie zwolnienia ich z opłaty parkingowej lub utworzenie dedykowanej dla nich opłaty parkingowej w Strefie Płatnego Parkowania,
 - j) rozpatrzenia skargi osoby fizycznej z dnia 31 marca 2025 r. na Burmistrza Miasta Cieszyna,
 - k) wniosku osoby fizycznej z dnia 28 marca 2025 r. o wystosowanie petycji przez radnych,
 - l) wniosku osoby fizycznej z dnia 9 kwietnia 2025 r.,
 - m) rozpatrzenia skargi osoby fizycznej z dnia 8 kwietnia 2025 r. na Burmistrza Miasta Cieszyna,
 - n) rozpatrzenia skargi osoby fizycznej z dnia 10 marca 2025 r. na Burmistrza Miasta Cieszyna.
7. Sprawozdanie Burmistrza Miasta Cieszyna z działalności w okresie między sesjami.
8. Interpelacje i zapytania oraz odpowiedzi na interpelacje i zapytania radnych.
9. Interpelacje i zapytania oraz odpowiedzi na interpelacje i zapytania Komisji Rady i Klubów Radnych.
10. Oświadczenia i sprawy różne.
11. Zamknięcie sesji.

Przewodniczący Rady Miejskiej Cieszyna
Janusz Kołder

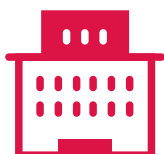


NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONE DO ZBYCIA

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że przeznaczono do zbycia, w trybie bezprzetargowym na rzecz aktualnego użytkownika wieczystego nieruchomości gruntowe położone w Cieszynie oznaczone jako:

- działki nr 128/1 i 128/2 obr. 42, położone przy Rynek 17 o łącznej pow. 0,0705 ha, obj. KW nr [...] Sądu Rejonowego w Cieszynie;
- działka nr 60/6 obr. 30, położona przy ul. Karola Szymanowskiego 4 o pow. 0,1015 ha oraz działka nr 6 obr. 24, położona przy ul. Krzywej 1 o pow. 0,0769 ha, obj. KW nr [...] Sądu Rejonowego w Cieszynie;
- działka nr 36 obr. 44, położona przy ul. 3 Maja 5 o pow. 0,0818 ha, obj. KW nr [...] Sądu Rejonowego w Cieszynie;
- działka nr 8/6 obr. 52, położona przy ul. ks. Rudolfa Tomanka 1c o pow. 0,0724 ha, obj. KW nr [...] Sądu Rejonowego w Cieszynie;
- działka nr 149 obr. 41, położona przy ul. Kolejowej 16 o pow. 0,0439 ha oraz działka nr 140/2 obr. 43, położona przy ul. Srebrnej 16 o pow. 0,0244 ha, obj. KW nr [...] Sądu Rejonowego w Cieszynie;
- działka nr 8/4 obr. 52, położona przy ul. bp. Franciszka Śniegonia 6 o pow. 0,0750 ha, obj. KW nr [...] Sądu Rejonowego w Cieszynie.

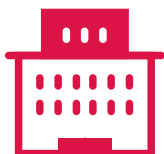
Wykazy nieruchomości przeznaczonych do zbycia zostały wywieszone na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej UM w Cieszynie (bip.um.cieszyn.pl) na okres 21 dni, tj. od dnia 15 maja 2025 r. do dnia 5 czerwca 2025 r.



NIERUCHOMOŚĆ PRZEZNACZONA DO WYDZIERŻAWIENIA

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że zatwierdziła do oddania w dzierżawę na czas oznaczony do 3 lat w drodze bezprzetargowej wykaz nieruchomości obejmujący część działki nr 4/5 obr. 59, o powierzchni 260 m², położonej przy ul. Kresowej w Cieszynie z przeznaczeniem na tereny trwale ogrodzone (na powiększenie nieruchomości).

Wykaz nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Cieszynie (Rynek 1, I piętro) oraz na stronach BIP na okres od dnia 20 maja 2025 r. do 10 czerwca 2025 r.

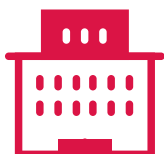


NIERUCHOMOŚĆ PRZEZNACZONA DO NAJMU

Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Spółka z o. o. informuje, że przeznaczą do najmu lokal użytkowy położony na parterze budynku przy ul. Błogockiej nr 30a w Cieszynie o łącznej powierzchni użytkowej 124.68 m², w drodze pisemnego przetargu nieograniczonego do prowadzenia w lokalu dowolnej działalności gospodarczej.

Ogłoszenie o przetargu zostało podane do wiadomości poprzez umieszczenie na stronie internetowej Zakładu Budynków Miejskich w Cieszynie Spółka z o. o. www.bip.um.cieszyn.pl = zakładka Jednostki Organizacyjne = katalog Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Sp. z o. o.

Szczegółowe informacje można uzyskać w Dziale Lokalowym ZBM, tel. 33 852 37 52.



NIERUCHOMOŚCI PRZEZNACZONE DO NAJMU

Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Spółka z o.o. informuje, że przeznaczą do najmu wolne lokale mieszkalne położone w Cieszynie:

1. przy ul. Frysztańskiej nr 35 (parter) – 31.93 m²,
2. przy ul. Frysztańskiej nr 35 (I piętro) – 38.65 m²,
3. przy ul. Sikorskiego nr 1c/16 – 35.00 m²,
4. przy ul. Stromej nr 6/3 – 44.78 m²,

których najem może nastąpić na rzecz osób zobowiązujących się do wykonania w lokalu remontu własnym staraniem i na własny koszt, z przeznaczeniem na cele mieszkalne.

Ogłoszenie zostało umieszczone na stronach internetowych Zakładu: www.zbm.cieszyn.pl oraz bip.um.cieszyn.pl (dział Jednostki Organizacyjne, zakładka Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie Sp. z o.o.)

Szczegółowe informacje można uzyskać w Dziale Lokalowym ZBM ul. Liburnia nr 2a, I piętro, pokój nr 8, w godzinach od 700 do 1430 lub pod nr tel. 033 851 18 86.



TRWAJĄ KONSULTACJE

w sprawie zmiany uchwały Nr XLII/426/18 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 22 lutego 2018 r. w sprawie określenia przystanków komunikacyjnych i dworców, których właścicielem lub zarządzającym jest Gmina Cieszyn oraz warunków i zasad korzystania z tych przystanków i dworców

♦ z mieszkańcami Cieszyna (Zarządzenie nr 0050.289.2025 Burmistrza Miasta Cieszyna) trwające do dnia 27 maja 2025 roku.

Więcej na: <https://bip.um.cieszyn.pl/konsultacja/39311/zarządzenie-nr-0050-289-2025>



TRWAJĄ KONSULTACJE

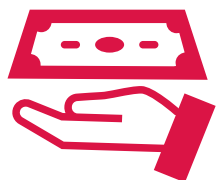
w sprawie jednorazowego świadczenia z tytułu urodzenia się trojga lub więcej dzieci podczas jednego porodu o nazwie "Cieszyński bon wieloraczkowy", jego wysokości i szczegółowych zasad przyznawania

♦ z radami działalności pożytku publicznego lub organizacjami pozarządowymi i podmiotami wymienionymi w art. 3 ust. 3 ustawy o działalności pożytku publicznego i wolontariacie (Zarządzenie nr 0050.282.2025 Burmistrza Miasta Cieszyna) trwające do dnia 27 maja 2025 roku.

Więcej na: <https://bip.um.cieszyn.pl/konsultacja/39309/zarządzenie-nr-0050-282-2025>

♦ z mieszkańcami Cieszyna (Zarządzenie nr 0050.283.2025 Burmistrza Miasta Cieszyna z dnia) trwające do dnia 27 maja 2025 r.

Więcej na: <https://bip.um.cieszyn.pl/konsultacja/39310/zarządzenie-nr-0050-283-2025>



SKŁADANIE WNIOSKÓW DO PROJEKTU BUDŻETU NA 2026 ROK

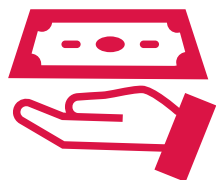
W związku z rozpoczęciem prac związanych z opracowaniem projektu budżetu na 2026 rok zapraszamy do czynnego udziału radnych oraz jednostki organizacyjne Gminy w tworzeniu projektu budżetu.

Organizacje społeczne, polityczne oraz mieszkańcy Gminy mogą składać wnioski - do 31 sierpnia 2025 roku.

Podmioty niezaliczone do sektora finansów publicznych, dla których nie mają zastosowania przepisy ustawy o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie - do 15 października 2025 roku (wnioski należy składać na formularzu będącym załącznikiem do Uchwały nr V/29/11 z dnia 27 stycznia 2011 r. Rady Miejskiej Cieszyna).

Informujemy, że złożone wnioski stanowią materiał pomocniczy do opracowania projektu budżetu.

Wnioski można składać osobiście w Kancelarii Ogólnej Urzędu Miejskiego, przysyłać elektronicznie na adres urzed@um.cieszyn.pl lub listownie na adres: **Urząd Miejski w Cieszynie, ul. Rynek 1.**



PŁATNOŚĆ ZA II KWARTAŁ 2025 R. OPŁATY ZA GOSPODAROWANIE ODPADAMI KOMUNALNYMI

Uprzejmie przypominamy Państwu, że **15.07.2025 r.** upływa termin płatności **opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi za II kwartał 2025 r.**

Wpłaty można dokonać w następujący sposób:

- ♦ na indywidualny rachunek bankowy przeznaczony wyłącznie do opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi,
- ♦ na konto ogólne Urzędu Miejskiego w Cieszynie zamieszczone w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej Cieszyna,
- ♦ w kasie podatkowej Urzędu Miejskiego w Cieszynie na ul. Srebrnej 2 w godzinach:
 - poniedziałek **14:00 – 16:00**
 - wtorek - czwartek **8:00 – 10:00**
 - piątek - **kasa nieczynna.**

Informacja nie dotyczy mieszkańców płacących w czynszu opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi, za których należność jest regulowana przez Spółdzielnie Mieszkaniowe oraz Wspólnoty.

Dodatkowe informacje można uzyskać pod numerem telefonu 33 479 42 97.

ROZKŁAD JAZDY LINII NR 5

Puńcowska III - Hażłaska Jabłonna - Puńcowska III

NAZWA PRZYSTANKU	GODZINY ODJAZDÓW						
Cieszyn Puńcowska III	06:20 R	07:20 R	13:20 Rm	14:15 SD		15:25 Rn	16:20 Rn
Cieszyn Puńcowska II	06:21 R	07:21 R	13:21 Rm	14:16 SD		15:26 Rn	16:21 Rn
Cieszyn Puńcowska I	06:22 R	07:22 R	13:22 Rm	14:17 SD		15:27 Rn	16:22 Rn
ks. Tomanka	>	07:23 R	>	>		>	>
Tysiąclecia Szkoła	>	07:24 R	>	>		>	>
Cieszyn Puńcowska	06:23 R	>	13:23 Rm	14:18 SD		15:28 Rn	16:23 Rn
Cieszyn Wyższa Brama	06:25 R	07:26 R	13:25 Rm	14:20 SD		15:30 Rn	16:25 Rn
Cieszyn Garncarska	06:27 R	07:28 R	13:27 Rm	14:22 SD		15:32 Rn	16:27 Rn
Dworzec Cieszyn	06:29 R	07:31 R	13:30 Rm	14:25 SD		15:35 Rn	16:30 Rn
Cieszyn Kolejowa	06:31 R	07:34 R	13:33 Rm			15:38 Rn	16:33 Rn
Cieszyn Szymanowskiego	06:33 R	07:36 R	13:35 Rm			15:40 Rn	16:35 Rn
Bucewicz Hotel	06:35 R	07:38 R	13:37 Rm			15:42 Rn	16:37 Rn
Cieszyn Hażłaska I	06:36 R	07:39 R	13:38 Rm			15:43 Rn	16:38 Rn
Cieszyn Hażłaska – Jabłonna	06:37 R	07:40 R	13:39 Rm			15:44 Rn	16:39 Rn
Motelowa	06:38 R	07:41 R	13:40 Rm			15:45 Rn	16:40 Rn
Cieszyn Węgielna	06:39 R	07:42 R	13:41 Rm			15:46 Rn	16:41 Rn
Cieszyn Katowicka	06:41 R	07:44 R	13:43 Rm			15:48 Rn	16:43 Rn
Dworzec Cieszyn	06:43 R	07:46 R	13:45 Rm		15:00 S	15:50 Rn	16:45 Rn
Cieszyn Kochanowskiego	06:46 R	07:49 R	13:48 Rm		15:03 S	15:53 Rn	16:48 Rn
Cieszyn Wyższa Brama	06:48 R	07:51 R	13:50 Rm		15:05 S	15:55 Rn	16:50 Rn
Cieszyn Puńcowska	06:50 R	07:53 R	13:52 Rm		15:07 S	15:57 Rn	16:52 Rn
Cieszyn Puńcowska I	06:51 R	07:54 R	13:53 Rm		15:08 S	15:58 Rn	16:53 Rn
Cieszyn Puńcowska II	06:52 R	07:55 R	13:54 Rm		15:09 S	15:59 Rn	16:54 Rn
Cieszyn Puńcowska III	06:53 R	07:56 R	13:55 Rm		15:10 S	16:00 Rn	16:55 Rn

Objaśnienia znaków:

R - kursuje od poniedziałku do piątku za wyjątkiem dni świątecznych,
S - kursuje tylko w dni nauki szkolnej,
D - kurs skrócony do Dworca Cieszyn,
m - nie kursuje w Wigilię,
n - nie kursuje w Wigilię i Sylwestra,

DYŻURY KLUBU SIŁA

Zapraszamy na dyżury klubu radnych SIŁA. W każdy pierwszy czwartek miesiąca w godzinach 16:00-17:00, w sali 205 Urzędu Miejskiego (II piętro) Cieszyn, ul. Rynek 1

Po co spotkania?

- ◆ Nie wiesz jak działa Miasto?
- ◆ Chcesz przedstawić swój problem?
- ◆ Chcesz zgłosić postulat?
- ◆ Masz inicjatywę uchwałodawczą?

Więcej informacji: www.silacieszyn.pl



DYŻURY KLUBU CRS

Szanowni mieszkańcy Cieszyna uprzejmie informujemy, że w każdy pierwszy poniedziałek miesiąca (oprócz lipca) w godz. 14:00-15:00

przedstawiciele klubu CRS:
Anna Babik, Ewa Banot, Monika Szlauer -Z-ca Przewodniczącego Klubu, Paweł Czycharowski, Krzysztof Golec, Janusz Kołder
- Przewodniczący Klubu, Jan Potysz, Marek Szczypka, Cezary Tomiczek, Jarzy Wałga

będą pełnić dyżur w biurze przewodniczącego rady miasta.

Zapraszamy państwa do odwiedzin w wyznaczonych terminach aby porozmawiać o sprawach społecznych, zgłosić własne pomysły, potrzeby lub uzyskać informację na temat bieżących inicjatyw i możliwości zaangażowania się w działania na rzecz lokalnej społeczności. Zachęcamy do kontaktu i współtworzenia z nami przestrzeni otwartej na dialog i rozwój.

Z poważaniem,
Janusz Kołder - przewodniczący klubu



KINO "PIAST"

[facebook.com/kinocieszyn](https://www.facebook.com/kinocieszyn), tel. 33 852 04 26

● Pełny repertuar kina Piast, mieszczącego się przy ul. Ratuszowej 1, znajduje się na profilu kina na Facebooku: www.facebook.com/kinocieszyn

CINEMA CITY

www.cinema-city.pl

● Pełny repertuar kina Cinema City, mieszczącego się w Galerii Stela przy ul. Korfańtego 23, znajduje się na stronie internetowej www.cinema-city.pl

BIBLIOTEKA MIEJSKA

www.biblioteka.cieszyn.pl, tel. 33 852 07 10

- **28.05, 12:00** "Spotkanie autorskie dla dzieci i młodzieży z Katarzyną Wasilkowską" (organizator: Fundacja Artystyczna Podróż Hestii, Biblioteka Miejska; szczegóły: liczba miejsc ograniczona, zapisy pod nr tel. 33 852 07 10 wew. 15)
- **2.06, 16.30** Rodzinny spacer literacki śladami Kociej Szajki z Agatą Romaniuk/ Festiwal czytelniczy ČteFesT (przed siedzibą Biblioteki Miejskiej)
- **5.06, 17.00** O fenomenie tłumaczeń literatury polskiej na czeski i czeskiej na polski (szczegóły: Festiwal czytelniczy ČteFesT)
- **6.06, 10.00** Spotkanie autorskie z Rafałem Kosikiem/Festiwal czytelniczy ČteFesT (zapisy w Oddziale dla dzieci lub pod nr tel. 33 852 07 10 wew. 15)

INNE

- **23.05** Cieszyńska Noc Muzeów (miejsce: Cieszyn, różne obiekty; szczegóły na ulotkach oraz plakatach)
- **24.05, 9:00** IV Międzynarodowy Rajd Zabytkowych Pojazdów – Szlakiem Zamków nad Piotrkówką (start: rynek; organizator: Marcin Lipski – Chateau Kończyce Wielkie)
- **27.05, 17:00-19:00** "Szew wzmacniający. Warsztaty inspirowane technikami Sashiko i Boro" (Świetlica Krytyki Politycznej w Cieszynie, ul. Przykopa 20; szczegóły: warsztaty bezpłatne, obowiązują zapisy: cieszyn@krytykapolityczna.pl)
- **27.05, 17:00** Ćaj chat i planszówki - spotkanie językowe przy grach i herbacie (Herbaciarnia Laja)
- **29-31.05** CIESZYNALIA (miejsce: Wzgórze Zamkowe, kampus UŚ w Cieszynie; organizator: Wydziałowa Rada Samorządu Studenckiego WsiNoE UŚ)
- **30.05-1.06** Dzień Dziecka na rynku – dmuchańce i karuzele (rynek)
- **1.06, 8:00** Targi Staroci (Targowisko Miejskie: rolno-spożywcze)
- **2.06, 16:00** Otwarcie placu zabaw (ul. Św. Jerzego 5)
- **3.06, 17:00** Ćaj chat i planszówki - spotkanie językowe przy grach i herbacie (Herbaciarnia Laja)
- **3.06** Seminarium: Głusza. Obserwatorium (Galeria Uniwersytecka, Wydział Sztuki i Nauk o Edukacji UŚ)
- **3.06** Finisaż wystawy: Głusza. Obserwatorium - oprowadzanie kuratorskie i prezentacja prac m.in. Nancy Rouke (Galeria Uniwersytecka, Wydział Sztuki i Nauk o Edukacji UŚ)
- **6.06-8.06** Dziewięćsił Festiwal (Góra Zamkowa, Muzeum Śląska Cieszyńskiego, siedziba Euroregionu Śląsk Cieszyński)

● **MUZEUM 4 PUŁKU STRZELCÓW PODHALAŃSKICH**, ul. Frysztacka 2, zwiedzanie po wcześniejszym kontakcie. Krzysztof Neścior, tel. 604 833 667.

● **IZBA CIESZYŃSKICH MISTRZÓW**, warsztat Jerzego Wałgi, ul. Stary Targ 2, tel. 603 219 533

OCKIR

www.smcieszynianka.org.pl/ockir

● **5 i 6.06, 18:00** "Dojrzewanie i rozwój psychoseksualny nastolatków" - warsztaty dla rodziców - prowadzenie Jolanta Drózdź-Stoszek (zapisy w OCKIR: tel. 536 050 906)

COK

www.domnarodowy.pl, tel. 33 851 07 11

● **3.06, 16:00** "Rzondzimy, rozprawiomy, śpiewamy po naszymu i ni jyny" - spotkanie Miłośników Gwary Cieszyńskiej

MUZEUM DRUKARSTWA

www.muzeumdrukartwa.pl, tel. 508 200 248

● **29.05, 16:00** Wernisaż wystawy książek artystycznych

TEATR IM. A. MICKIEWICZA

www.teatr.cieszyn.pl, tel. 33 858 16 52

- **23.05, 9:00 i 18:30** Spektakl profilaktyczny pt. "Art. 207 KK" (organizator: Szkoła Tańca PeDeBe)
- **25.05, 17:30** Komedia "Wszystko w rodzinie" (organizator: Teatr Cieszyński, Scena Polska)
- **28.05, 19:00** Koncert 10 tenorów "Dla Ciebie Mamo" (organizator: Agencja BRUSSA)
- **30.05, 19:00** Kłasyka nad Olzą na dwa fortepiany
- **3.06** Gala taneczna PASSO
- **6.06, 17:30** 75 lecie ZPiTŻC - koncert galowy (wstęp wolny)

MUZEUM ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO

www.muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 32

- **Wejścia na ekspozycję:** wt, czw g. 10, 11, 12, 13, 14; śr g. 12, 13, 14, 15, 16; pt, sob g. 10, 11, 12, 13, 14, 15; nd g. 10, 12, 14
- **28.05, 17:00** Spotkanie Szerszników: "Alfonsa Mattera symboliczny powrót na Materówkę." Irena French (Muzeum Śląska Cieszyńskiego)

UNIwersytet TRZECIEGO WIEKU

www.utwcieszyn.us.edu.pl, tel. 536 257 624

ZAPRASZAMY WSZYSTKICH CHĘTNYCH SENIORÓW, NIE TYLKO CZŁONKÓW UTW!

- **26.05, 16:00** "Astro – nowości 2025." - mgr Marek Drózdź (SM Cieszyńianka Sala konferencyjna, ul. Zofii Kossak-Szatkowskiej 6)
- **Dyżury biura UTW** w środy w godz. 10:00 – 12:00 w budynku Campusu Cieszyn G1.15 tel. 33 854 63 33

SPORT

www.sport.cieszyn.pl, tel. 33 479 43 95

- **każda sobota, 9:00** parkrun – biegaj, truchtaj, maszeruj (start - Stadion Miejski, al. J. Łyska 21), parkrun.pl/rejestracja
- **1.06** IV Międzynarodowy Konkurs Sportu Mazoretkowego "O Złotą Cieszyńiankę" (Hala Widowiskowo – Sportowa im. Cieszyńskich Olimpijczyków)

WYSTAWA Z CYKLU MAGICZNA WENECJA

Sztuka udomowiona



Trochę sztuki w życiu codziennym? Kawa w ładnej filiżance. Miła figurka na półce. Obraz. Grafika. Kanapka na talerzu z unikatowym odciskiem. Brelok inny niż wszystkie. Zapraszamy.

**galeria
W BRAMIE**

Cieszyn, ul. Przykopa 15,17
01.05 - 31.08.2025, codziennie 10.00 - 16.00

WAŻNE INSTYTUCJE / WIADOMOŚCI

◆ Urząd Miejski w Cieszynie

Rynek 1; ul. Ratuszowa 1, ul. Kochanowskiego 14
tel. 33 4794 200, www.cieszyn.pl

◆ Cieszyńskie Centrum Informacji

Rynek 1, tel. 33 479 42 48,
mci@um.cieszyn.pl, api@olza.pl,

◆ Miejskie Centrum Zarządzania

Kryzysowego
ul. Kochanowskiego 14, tel. 33 47 94 367-70,
tel. alarmowy: 33 47 94 366, gcr@um.cieszyn.pl.
Po godzinach pracy dyżur pełni Straż Miejska.

◆ Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Skrajna 5, tel. 33 479 49 00,
www.mops.cieszyn.pl

◆ Punkt konsultacyjno-informacyjny dla osób nadużywających środków psychoaktywnych oraz ich rodzin

ul. Skrajna 5, pok. 4, tel. 33 479 49 31

◆ Zespół Interdyscyplinarny ds. Przeciwdziałania Przemocy Domowej i Punkt Konsultacyjno-Informacyjny ds. Przeciwdziałania Przemocy Domowej

ul. Skrajna 5, pok. 5, tel. 33 479 49 18,
33 479 49 19

◆ Telefon zaufania dla osób dotkniętych przemocą domową

33 851 29 29, czynny w godz. 8:00-16:00

◆ Hospicjum im. Łukasza Ewangelisty

ul. Wąska 2, dyżury: każdy wt., 15:30-16:30
tel. 33 851 45 14; 797 353 207
www.hospicjumcieszyn.pl

◆ Klub Abstynenta „Familia”

ul. Błogocka 30a, tel. trzeźwości: 33 852 40 00
pon., czw., pt. 16:00–20:00 i wt., śr. 11:00–15:00

◆ Grupa Anonimowych Alkoholików

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 53 54
Grupa "DROMADER" – spotkania w każdą niedzielę o godz. 17:00. Grupa "NOWA PERSPEKTYWA" – spotkania w każdą środę o godz. 19:00

◆ Grupa Anonimowych Narkomanów

ul. Księdza Janusza 3
Grupa "Dobra zmiana" – spotkania w każdą niedzielę o godz. 19:15.

◆ Punkt ds. narkomanii

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55

◆ Centrum Profilaktyki Edukacji i Terapii „Kontakt”

ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55,
www.byczajem.com

◆ Punkt Interwencji Kryzysowej (Stowarzyszenie PrzysiańMy)

ul. Bobrecka 25, całodobowy tel. 33 500 06 07
pon: 13:00-16:00, wt: 7:00-12:00, śr: 7:00-10:00,
pt: 11:00-20:00

◆ Miejski Zarząd Dróg

ul. Liburnia 4, tel. 33 858 28 90,
www.mzd.cieszyn.pl

◆ Pogotowia

Energetyczne: tel. 991, Gazowe: tel. 992,
Ciepłownicze: tel. 993, Wodociągowe: tel. 994,
Ratunkowe: tel. 999, Policja: tel. 997,
Straż Pożarna: tel. 998,
Europejski Numer Alarmowy: tel. 112

◆ Starostwo Powiatowe

ul. Bobrecka 29, Szeroka 13,
tel. 33 477 71 44, www.powiat.cieszyn.pl

◆ Straż Miejska

ul. Limanowskiego 7
tel. 986, 33 857 94 00

◆ Szpital Śląski

ul. Bielska 4, tel. 33 852 05 11, www.szpitalslaski.pl

◆ Zakład Budynków Miejskich Sp. z o.o.

ul. Liburnia 2a, tel. 33 852 25 60, zbm.cieszyn.pl

◆ Zakład Gospodarki Komunalnej Sp. z o.o.

ul. Słowicza 59, tel. 33 479 41 00, zgk.cieszyn.pl

◆ Dyżury aptek

Apteka PRIMA, ul. Bobrecka 27 tel. 33 858 27 65

WIADOMOŚCI
RATUSZOWE

Bezpłatny Informator Urzędu Miejskiego w Cieszynie, ISSN: 1234-1746.

Nakład: 4500 szt.

Wydawca: Urząd Miejski w Cieszynie
Rynek 1, 43-400 Cieszyn, tel. 33 479 42 00,
e-mail: wr@um.cieszyn.pl, www.cieszyn.pl

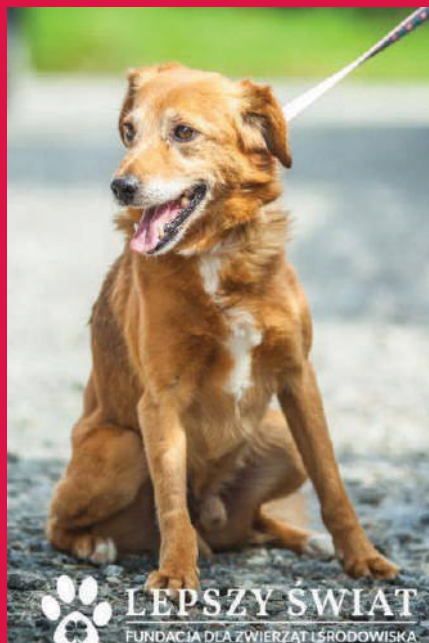
Zespół redakcyjny: Beata Neumann,
Jacek Kasperczyk, Anna Paściak, Barbara Stelmach-Kubaszczuk

Redaktor naczelny: Łukasz Kazimierowicz
Druk: KOLUMB Krzysztof Jański, ul. Kaliny 7, 41-506 Chorzów

Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania oraz opracowania redakcyjnego tekstów zaakceptowanych do druku.

ADOPTUJ PRZYJACIELA!

"Nasi idealni towarzysze zawsze mają cztery łapy" – to prawda! Opisy i zdjęcia: Fundacja "Lepszy Świat".



GUCIO ma 7 lat – to wiek, w którym pies pragnie już tylko jednego - spokoju, bezpieczeństwa i miłości. To średniej wielkości, krótkowłosej, delikatny piesek. W kłębie mierzy 45 cm, jest zdrowy, zaszczepiony i wykastrowany. Na początku spaceru z wolontariuszem Gucio bywa niepokojony, wciąż trochę boi się smyczy. Ale wystarczy odrobina cierpliwości, ciepły głos i spokojna dłoń, by ruszył przed siebie z mierzającym ogonem. Gucio najbardziej potrzebuje swojego własnego człowieka, któremu będzie mógł zaufać. To pies, który pokocha całym sercem. Kontakt: Fundacja „Lepszy Świat”, Klaudia – tel. 669 223 033, Kasia – tel. 782 717 771.

KOCIĘTA

Szukamy odpowiedzialnych domów dla dwóch ślicznych, około 7-tygodniowych kotek o umaszczeniu tricolor. Na razie istnieje możliwość przyjęcia jednej z nich (lub obu!) do domu tymczasowego, z założeńiem, że stanie się on po zakończeniu profilaktyki domem stałym. Tymczasowy opiekun zobowiązuje się do kontynuowania opieki weterynaryjnej oraz wizyt z maluszkami u naszego fundacyjnego weterynarza w przychodni weterynaryjnej „Lupo” w Kaczycach, oczywiście na nasz koszt. Kontakt: Fundacja „Lepszy Świat”, Kasia – tel. 782 717 771 (lub sms jeśli nie odbieramy, oddzwonimy).



Chorągwi wojskowych nigdy nie odstąpić... (cz. I)

To zdanie, zaczerpnięte z roty przysięgi Wojska Polskiego w okresie międzywojennym, najlepiej oddaje znaczenie sztandaru jednostki i jego wartość dla żołnierzy 4 Pułku Strzelców Podhalańskich z Cieszyna.

Gdy w marcu 1920 roku Cieszyn wyznaczono na miasto garnizonowe pułku, w czasie, gdy dopiero kształtowały się zręby odrodzonego państwa polskiego, stało się jasne, że jednostka Wojska Polskiego odegra niezwykle istotną rolę - nie tylko w wymiarze wojskowym, lecz także społecznym - jako ważny element tożsamości Ziemi Cieszyńskiej. W tym czasie pułk znajdował się na froncie wojny z bolszewikami, a w sierpniu i wrześniu 1920 roku wziął udział w zwycięskiej ofensywie niemeńskiej, walcząc w składzie 21 Dywizji Górskiej pod wodzą generała Andrzeja Galicy. To wtedy zapisał na swojej karcie szczególnie bohaterskie czyny, zakończone zwycięską bitwą pod Obuchowem, gdzie zdobył porzucony w trakcie walki sztandar sowieckiej jednostki.

Dzień bitwy - 26 września - będzie odąd obchodzony corocznie jako święto pułkowe. Okryty chwałą 4 Pułk Strzelców Podhalańskich powrócił po wojnie w pełnym składzie do Cieszyna, na trwałe wpisując się w krajobraz miasta pięknem tradycji i mundurów wojsk podhalańskich. Dla mieszkańców Cieszyna, mających wciąż świeżo w pamięci niedawną czeską zbrojną inwazję na Śląsk Cieszyński, powrót pułku był ogromnym wzmocnieniem poczucia bezpieczeństwa i dumy narodowej.

W kwietniu 1924 roku mieszkańcy miasta, na czele z ks. prof. Janem Sznurowackim, zawiązali Komitet Fundacyjny Sztandaru dla cieszyńskich podhalańczyków. Dzięki niezwykle ofiarności społeczeństwa, Komitet dość szybko zebrał potrzebną kwotę na wykonanie sztandaru oraz wykonane-

go z czystego srebra orła. Trudu wyszycia sztandaru podjęły się siostry Felicjanki z nieistniejącego już dziś klasztoru w Dziedzicach.

Uroczystość wręczenia sztandaru odbyła się 5 października 1924 roku, w piękny, słoneczny dzień. Po mszy świętej, kompanie pułku, delegacje i zaproszeni goście udali się na plac apelowy cieszyńskich koszar. Na to wyjątkowe wydarzenie licznie przybyli mieszkańcy miasta i całej Ziemi Cieszyńskiej, a także delegacje z innych pułków Wojska Polskiego.

W wydanej z okazji nadania sztandaru "jednodniówce", dowódca pułku tak pisał do swoich żołnierzy (warto dziś przytoczyć te słowa w całości):

ŻOŁNIERZE!

W dniu dzisiejszym otrzymuje nasz pułk od obywateli ziemi cieszyńskiej sztandar.

Uroczyste wręczenie tegoż miało się odbyć 26 września, w dniu święta pułkowego, z przyczyn jednak nie przewidzianych byłem zmuszony odłożyć do dnia dzisiejszego.

Żołnierze!

Chwila ta w dziejach pułku jest bardzo doniosłą, można powiedzieć jedną z najważniejszych. Sztandar bowiem jest widomym znakiem, który w szczególny sposób nas skupia, jednoczy i pobudza do wytrwałej i pełnej poświęcenia pracy dla dobra Ojczyzny. On nam przypomina nasze cnoty żołnierskie: bezwzględne posłuszeństwo, ostrą karność, nieustraszoną odwagę i niezłomną wytrwałość, bo te cnoty żołnierskie, ożywione jednością woli i współdziałaniem całości, prowadzą do zwycięstwa. Chlubne czyny pod Szelechowem, Wołkowińcami, Barem, Indurą i przesławna walka pod Obuchowem widnieją na naszym sztandarze.

Walki w tych miejscowościach stoczone z nieprzyjacielem naszej Ojczyzny, są chlubą i sławą naszego pułku, stanowią nasz honor, którego nigdy nie splamimy.

Dziesiątki braci naszych poległo tam na placu boju, dając Ojczyźnie w ofierze nie tylko rany i poniewierkę wojenną, lecz także to, co mieli najdroższego - swe życie.

W dniu dzisiejszym ze czcią chylimy czoła przed tymi cichymi bohaterami,



Prawy płat sztandaru

ślubując zarazem uroczyste postępować wiernie ich śladami.

Droga jaką nam wskazali, to droga obowiązków, pracy, sumienności i honoru żołnierskiego, zamknięta w dwóch krótkich, lecz pełnych treści słowach: Honor i Ojczyzna.

Niech ten sztandar wiecznie tę drogę nam przypomina, niech w dalszej naszej pracy wskaźnikiem będą słowa jednego z naszych wodzów, Skrzynneckiego, który powiedział: "Kto żyje prosto, cierpi cicho i spełnia obowiązki, ten służy Ojczyźnie". Żyjmy prosto, moralnie i uczciwie, jak na polskich żołnierzy przystało.

Cierpmy cicho, bo tylko z cierpienia i ofiary z siebie samego powstają wielkie czyny. Spełniajmy obowiązki, dając tem dowód, że zaufaniu rodaków zawsze godnie odpowiemy. Nie zawiedliśmy dotychczas i pełen wiary w pomoc Boską, ufam mocno, że w przyszłości nigdy nie zawiedziemy.

Dla Ciebie Polsko i dla Twej Chwały! Tak nam dopomóż Bóg!

EUGENIUSZ WITWICKI

PULKOWNIK I D-CA 4 PULKU STRZ. PODHAL.

CIESZYN 5.X.1924 ●

AUTOR ARTYKUŁU: KRZYSZTOF NEŚCIOR
(c.d.n.)



Wręczenie sztandaru